

## NUESTROS COLABORADORES

### Las maneras del honor

—He perdido el honor. Este es un golpe que no podré soportar. Llevo doce noches sin cerrar los ojos; la cabeza me da vueltas... Ayúdame a dar las órdenes...

Dos mesas quedaron sin asado. Claro es que en la mesa real no se apercebieron de nada, pero no importa: el honor está en entredicho. Vatel se retira a su cuarto y el Príncipe acude a consolarle.

—Vatel, todo ha salido muy bien. Nada más hermoso que la cena del Rey.

—Monseñor, responde tristemente el criado, vuestra bondad me abruma. Yo sé que el asado faltó en dos mesas...

—Nada de eso! No os preocupéis. Todo va bien.

Pero, como un funesto presagio, los fuegos artificiales, cubiertos por una nube, fracasan también. A las cuatro de la mañana, el alma en pena de Vatel ronda por los alrededores de Palacio; todos duermen, ajenos a la tragedia. Por fin llega alguien; es un provisionista. Trae una exigua cantidad de pescado.

—¿Esto es todo?

—Sí, señor.

Vatel ignora que los restantes provisionistas están a punto de llegar con abundantes cargamentos. La fatalidad tiende su equivoco y sugiere esta pregunta angustiada:—¿Es que en la mesa real irá a faltar hoy el pescado? ¡Oh, no! Vatel no puede sobrevivir a esta afrenta... Corre a su habitación y se traspasa el pecho con su espada.

Madame de Sévigné, al comentar el suicidio, se expresa así:—*On dit que c'était à force d'avoir de l'honneur à sa manière. On le loua fort, on loua et blâma son courage.*

¿Que es ese sentimiento del honor, común a tan diferentes personas? Porque el honor no es patrimonio exclusivo de los grandes, ni siquiera de las gentes honradas. En el mundo lamentable de los vencidos hallaremos un honor para quienes dejaron de tenerlo; esa mujer que lo ha perdido todo, incluso la independencia de su cuerpo, nos hablará de su honor; el más experto en humillaciones y en disimular un pasado tormentoso, aquel a quien sus antiguos amigos fingían no conocer al encontrarlo, también cuidará de crearse un honor, falso, si se quiere, pero indispensable para seguir su vida.

El honor es, pues, una aspiración común a la mayoría de los mortales, pero es una aspiración caótica, informe, que suele impulsar hacia los más opuestos caminos. Naturalmente, la marquesa de Sévigné podrá tildar, con cierto matiz desdeñoso, el honor a su manera al honor de Vatel. También fué a su manera el honor de Turenne, cuando en las turbulencias de la Fronda reclamó el auxilio de los españoles para dirimir las luchas internas de su patria y, sin embargo, a la noble marquesa no se le ocurre pensar en ello, al relatar la muerte del caudillo. Las maneras del honor son infinitas, pero su aspiración es sólo una.

Crear en el honor, en el propio honor, significa no haber perdido la fé en sí mismo. Contrariamente a lo que se supone, el honor aspira no tanto a la ajena estimación como a la propia. No satisfacen a Vatel los consuelos y felicitaciones del Príncipe,

es la propia conciencia la que le advierte de su fracaso. Vatel no puede creer en su honor, porque ya no puede creer en sí mismo. Sólo un recurso le queda para recobrar la propia estimación y es el de la muerte.

Nada más fácil que la ironía a propósito de las innumerables personas cuyo honor no es gallardo, como el honor de un general, o espectacular, como el de un hombre de estado. Y sin embargo existe este honor de los seres humildes y aun de las personas deshonradas... Existe con tanta mayor intensidad cuanto que habrá de permanecer incógnito o envuelto en el ridículo, si por azar logra salir a la luz pública.

El honor suele tener sus rachas de descrédito, producido por natural reacción contra quienes pretenden uniformar y monopolizar su concepto. En la sociedad actual aún se advierte la huella de aquel honor que era la tiranía de unos cuantos figurones sobre el resto de los mortales. Esta tiranía repugnante engendró muchos crímenes verdaderamente estúpidos. Y no es que deba hoy censurarse al ser que, ultrajado, mata para vengar su honor. Hará perfectamente si así se lo ordena éste. Pero lo que no puede admitirse es que nadie, por impulso ajeno, extrínseco a su conciencia, obre como si realmente sintiera los impulsos de un honor que no es el suyo.

El honor es algo puramente subjetivo, como lo es su equivalente la propia estimación. ¿Cómo podremos sujetar a códigos la manera de querer? Y, sin embargo, así ha sucedido durante muchos años. Pues bien, pese a los viejos códigos y a las leyes de la sociedad nada ha habido en estas épocas de rigidez honorífica más aleatorio y maleable que el concepto del honor. Y es que afortunadamente para muchos hombres el deber del sentimiento es anterior y prevalece sobre el sentimiento del deber.

Pero, subjetivo, diverso, caótico, informe, el honor es nuestro propio instinto de conservación. Todavía brilla una lucecita para esas personas que caminan entre tinieblas; su alrededor todo es oscuridad—¡se apagan todas las luces!—pero la lucecita les sirve de guía! Suprimidles la lucecita y suprimiréis su vida. Entonces se dará la paradoja de que el honor, que es instinto de conservación, impulsará a destruir la vida mediante el suicidio. Todos sabemos, sin embargo, que esta paradoja es sólo aparente: cuando el honor obliga a morir la víctima es ya de antemano cadáver.

Deberíamos ser más comprensivos para los diversos conceptos del honor. Las personas normales se compadecen de las miserias del prójimo pero toleran difícilmente esas pequeñas vanidades que constituyen su honor, es decir, su razón de ser. Horroriza contemplar los abismos de incompreensión del honor, que separan y dificultan el amor, la amistad, y hasta las relaciones sociales. Y mientras cavamos nuestro foso alrededor de un honor, que ni siquiera es nuestro, la vida transcurre tranquilamente...

KIM.

### Reflexions sobre la poesia femenina

Quan passà per Barcelona, en 1924, Paul Valéry ens deia, referint-se a la concepció poètica, que «el primers vers Déu ens el dona, però que el altres cal cercar-los.» Possiblement, el poeta de «Charmes» no va pensar, en aquell moment, en les dones que escriuen versos. D'haver-hi pensat, potser no hauria estat tan categòric, car l'estat de gràcia, poèticament parlant, sembla ésser més continuat, quan es manifesta de versos, en la dona que en l'home. La raó d'aquest fet, si realment és així, ha de radicar en la mateixa feminitat de la inspiració o millor dit, en la condició femenina de la inspiració, condició que sol tenir, àdhuc en els temperaments essencialment masculins.

Sigui com sigui, pel que es refereix a la producció poètica femenina, els resultats confirmen les aparençes. Cap escriptor, per genial que sigui, no ens dona l'exemple d'un estil treballant: ni cap poetessa, per destra

que sembli en el seu art, no ens ofereix un vers cisellat amb recerca i compostsense falles ni imperfeccions. Dominen, en la dona, l'instint i la intuïció, i això s'ha de traduir, com de fet es tradueix, en la poesia femenina. L'instint i la intuïció no solen admetre control, i això sol ens explica el poc esperit d'autocrítica que trobem en les poetesses. I com que aquest instint i aquesta intuïció són sempre en elles sobirans i omnipotents, no ens estranyí si elles mateixes se'n refien per a llur art d'una manera absoluta i si s'abandonen així a la llei del mínim esforç.

Tot això sigui dit sense menyspreu per a aquestes forces sobiranes de l'instint i de la intuïció, que tantes vegades intervenen i supleixen la intel·ligència, quan no la dominen completament. I si tenim en compte la teoria bergsoniana de la superioritat de la intuïció sobre l'intel·lecte, oïmes avui que el freudisme sembla confirmar-la, no ens estranyarà tam-

## POETAS EXTRANJEROS

### ANDRES ADY

#### POESIAS

*Andrés Ady ha sido el genio más fuerte de la literatura moderna húngara a principios del presente siglo y aún sigue siéndolo, ya que la abundancia de figuras poéticas que atesoraba su cerebro no ha podido ser superado por ningún otro poeta de su país.*

*Para Hungría, significa Andrés Ady lo mismo que Rubén Darío para el lirismo castellano. Manejaba el léxico con facilidad y dominio y sus poesías a más del pensamiento que encerraban y la construcción inconfundible de su mano maestra, eran un desbordamiento en riquezas del idioma. También era afrancesado, impresionista, revolucionario y discutido y envidiado como Rubén: solo dos años sobrevivió a la muerte del gran Nicaragüense, con quien tantos puntos de contacto le ligaban sin conocertele.*

*De sus poesías, hasta ahora no traducidas al español, damos hoy a conocer las primeras que se traducen debidas a la pluma del escritor húngaro-alemán Andrés Gaspar, que desde algunas semanas es nuestro huésped*

#### FRENTE AL MAR

El mar. Pequeña fonda. Se hunde el día.  
Se fué. Ya nunca volverá a ser mía.  
Se fué. Ya nunca volverá a ser mía.

En el sofá dejó una flor de amante.  
Yo abrazo el viejo sofá anhelante.  
Yo abrazo el viejo sofá anhelante.

Su aroma dulce halagándome flota  
y abajo el mar alegre se alborota.  
Y abajo el mar alegre se alborota.

Un faro lejos enciende su llama.  
Bien mío, ven. Ahora el mar canta y brama.  
Bien mío, ven. Ahora el mar canta y brama.

Yo escucho el rudo canto de sus olas  
desde el sofá, con mis sueños a solas,  
desde el sofá, con mis sueños a solas.

Ahí me besó, ahí me abrazó rendida  
y junto con el mar canta mi vida.  
¡Y junto con el mar canta mi vida!

#### EL PARIENTE DE LA MUERTE

Soy el pariente de la Muerte,  
me gusta el amor de los viejos,  
me gustan los besos de aquellos  
que se van lejos.

De niñas marchitas me gustan  
los sueños, las malsanas rosas,  
las tardes del otoño tristes  
y luminosas.

La cita de trágicas horas,  
que a todos espanta y asusta,  
la imagen de la grande y bella  
Muerte, me gusta.

Me gustan los que al despertarse  
se despiden y llevan duelo;  
los prados al romper el día  
cubiertos de hielo.

Me gusta la inerte renuncia,  
el lloro de aquellos que callan,  
la paz que los sabios, poetas  
y enfermos hallan.

Me gustan los desengañados,  
los suspiros de moribundo,  
los tristes de la fé perdida:  
me gusta el mundo.

Soy el pariente de la Muerte,  
me gusta el amor de los viejos,  
me gustan los besos de aquellos,  
que se van lejos.

## ESTAMPAS DE LA CARCEL

### LA CELDA

Soledad y silencio. La lombriz amarilla  
de la luz en el fondo del paredón ceñudo.  
Supura como un ojo terrible esa bombilla.  
La locura en los ojos. En la garganta, el mudo.

Fantasma de las horcas. Auto de fe en Castilla  
Eriza su pelambre la noche en este crudo  
invierno de las cárceles. Cervantes en Sevilla.  
En la tarima, un cuerpo deslavazado y mudo.

La puerta de la celda desde adentro se ve  
como un negro ataúd que se ha puesto de pie.  
Yo entre cuatro paredes a soñar me resisto,

con el ánima triste y romántica y sola.  
¡El rancho sabe igual que la esponja de Cristo  
y solamente el pan sabe a pena española!

ALONSO CAMIN

Se comenta mucho la convocatoria de elecciones parciales para el día 29 de enero próximo.

Entre los radicales y demás partidos de oposición el anuncio produjo gran disgusto, pues entendían que el gobierno convocaba esas elecciones porque las actas eran todas de partidos gubernamentales.

ESTE NÚMERO CONSTA DE DOCE PÁGINAS

## EN LA CUNA DE UNA CIUDAD

### Roberto Ramaugé

A Roberto Ramaugé no le había visto desde el año pasado, cuando su Exposición de sesenta paisajes italianos en el estudio de su suntuosa casa de París. En el muelle de Palma me prometió una entrevista.

Roberto Ramaugé comparte su vida entre París y Pollensa. No se sabe si descansa en París de sus trabajos en las Baleares o si descansa en Pollensa de sus trabajos en París. En realidad no parece que descansa nunca, porque en todas partes pinta y en todas partes construye.

En París vive en la cuesta de la calle Lepic. Frente a su casa, el Moulin de la Galette, la sala de baile de clásica memoria, donde, durante la guerra, el ejército americano montó sus talleres de «camouflage». Detrás de su casa, París a vista de pájaro. Entre su casa y París, una piscina.

Cuando entré en el salón, Ramaugé sacaba arpegios de un piano de cola encima del que, en un voluminoso globo de cristal, un pez rojo meditaba sobre la luz violenta que venía de la base del globo, se descomponía en el agua y, difundida por el salón una suave penumbra.

¿Para hablar de las Baleares? ¡Qué encanto de país...! Voy a ofrecerle una copa de aguardiente de las islas...

Bebimos un Porto excelente que había comprado en Burdeos.

Hace algunos años, no muchos, no era cosa fácil ir desde Barcelona al puerto de Pollensa. Por lo menos, no era cosa rápida. Una noche de vapor «au ralenti», medio día de tren, seis horas de diligencia, carro y búsqueda por los campos de los conductores del carro y diligencia. Se salía a las ocho de la noche del muelle de la Paz y hasta las ocho de la noche del día siguiente no se llegaba a la bahía, maltrato y molido.

Cuando Ramaugé llegó a las Baleares en esas condiciones, las autoridades de la isla se alarmaron. Ramaugé es uno de los pocos argentinos europeizados, parisiñados, que con fuerza sostienen su personalidad de artista; la intensidad de su producción es admirable, grande su habilidad en producir una nota. Pero las autoridades eso lo ignoraban y lo único que sabían era que el recién llegado había adquirido en un mismo día un barracón de piedra y dos toneladas de dinamita. Más de la mitad de lo que se necesitaba para hacer saltar la isla.

Y como quiera que se ignorase si los explosivos eran para hacer añicos el barracón pomposamente llamado Fortaleza, o si el barracón había de servir para depósito de los explosivos, y, en este caso, si éstos estaban destinados a hacer volar la mayor de las Pitiusas, la inquietud de las autoridades quedaba por demás justificada.

La verdad era que si las autoridades estaban inquietas, Ramaugé no andaba menos preocupado. Cuando el artista argentino llegó a Pollensa, se había encontrado con el problema siguiente:

«Dados ciento cincuenta mil metros cuadrados de rocas yermas, cuatro muros y medio de un barracón estratégico, ni una gota de agua dulce, tres matas y un punto de vista admirable sobre la bahía, construir un palacio a la italiana».

No era cosa fácil. Había que empezar por destruir el barracón y se había de añadir algunas matas más a las tres que heroicamente se arrajaban en las rocas y estaban desti-

nadas a perecer bajo la hacha de los pastores y la voracidad de las cabras salvajes.

Ramaugé optó por hacer saltar las rocas, dando una anticipación de lo que será la próxima batalla de las Pitiusas (Dios mediante); creó caminos, acarrió piedras de talla, transportó tierras de cultivo, levantó pérgolas, construyó columnatas, afirmó muros, trazó jardines, plantó tres mil pinos y quinientos árboles frutales y millares de plantas florales y cerró las quince hectáreas con altas murallas. No sin antes construir, de cara a la inmensidad de la bahía de agua salada, una piscina que Ramaugé me asegura es de agua dulce.

Los dioses, agradecidos, podían haberle ofrecido un terremoto; pero prefirieron ofrecerle a tres kilómetros de su finca una fuente virgen, Ramaugé violó el manantial, lo encanionó a su posesión y le hizo servir anualmente 22.000 metros cúbicos de agua.

Lo que era una montaña de rocas es hoy día un jardín; lo que fué yermo es hoy tierra de regadío. Lo que fué un barracón es hoy vivienda de príncipe artista. El pintor caballero supo hacer el milagro vertiendo allí los duros a capazos y el caballero artista supo dar en su posesión, milagrosamente surgida de las rocas, fiestas de tal paganismo, de tal originalidad y riqueza, que dejaron recuerdo en el lugar y el eco de ellas repercutió en la escrucijada de Montparnasse y en las laderas de Montmartre.

Así empezó a divulgarse la fama de Mallorca más allá del sector de los fervientes de Chopin y de los catadores de fruta temprana.

Ramaugé ha sido un Mecenas para sus colegas: les ha protegido, les ha dado asilo en su posesión, donde abundan los talleres y viviendas para sus amigos y modelos. Dos años trabajó en la finca Decref, cincelando 200 de las 300 esculturas originales que enriquecen el parque.

—Hay pocos lugares en Europa tan hermosos como la bahía de Pollensa—me dice Ramaugé—. Yo lo escogí para retrarme, para descansar lejos del bullicio de las grandes capitales.

Y como yo le insinuaba que se decía que había construido con el intento de vender, Ramaugé exclama: —Muy al contrario; yo no soy comerciante. Yo no vendo. Compró. Lo que siento es no haber comprado más; toda la costa, toda la isla, para evitar la invasión.

—¿Formorator?—le pregunto.

—¡Qué lástima! ¡Qué hermosa Naturaleza!

Pero Ramaugé vuelve a su idea primera:

—No. Yo no entiendo en cosas del comercio. Parcelar, vender tierras, la industria publicitaria, los sindicatos de iniciativa, todo eso me parece muy bien en la «banlieu» de las grandes capitales. Pero yo no entiendo de eso.

Una pausa y le pregunto:

—Diga, señor; su piscina de Pollensa es de agua dulce, me ha dicho; ¿es verdad lo que se afirma de que esta piscina de París es de agua salada?

El artista millonario sonríe discretamente.

Me sirve otra copa de lo que él llama aguardiente de las islas y es un Porto sabroso.

Mientras, el pez rojo da una vuelta en su globo de cristal y vuelve a quedar ensimismado en la contemplación del chorro de luz que hace de él una joya.

FRED PUJULA

poc que el subconscient, que tant intervé en la concepció poètica, doni fruits literaris tant o més bells que la reflexió. Hom ha pogut dir que el geni era paciència només perquè assolía resultats semblants o equivalents als de la intuïció.

La comtessa de Noailles entre les poetesses franceses, Ada Negri entre les italianes i la plèiade de poetesses hispano-americanes que són, avui per avui, desapareguts Rubén Darío i Amado Nervo, el millor exponent de la poesia d'aquells països, confirmen tot això que acabem de dir. En tantes elles hi ha predominí de la intuïció i per tant de la sensibilitat pel damunt de la reflexió o de la intel·ligència, sense negar que tinguin extraordinari talent. I això direm especialment d'Emilia Bernal, la poetessa cubana que comparteix amb Juana de Ibarbouron, amb Gabriela Mistral i amb Alfonsina Storni el cetre de la poesia femenina hispano-americana. En evocar les seves lluites i les seves angoixes interiors,

Emilia Bernal refereix que la poesia va representar, molt d'hora, per a ella, l'esquerda per on l'esperit s'eleva a l'infinit. Són paraules d'ella: «Es Dios que nanca nos deja en el vacío». Aquesta confessió confirma l'origen extranatural de la seva poesia i s'enllaça amb l'afirmació valeriana que Déu ens dona el primer vers. Ara, que per a Emilia Bernal la divinitat és molt més pròdiga que per a Paul Valéry.

Hi ha, en la poesia d'Emilia Bernal, un sentit de la musicalitat que potser no trobem amb tanta d'agudeza en cap altra poetessa hispano-americana. Avui que els deixebles de Mallarmé propugnen una mena de musicisme basat mes en la intel·ligència que no pas en l'instint, no serà debades recordar que aquesta qualitat poètica del musicisme es manifesta sobretot en els poetas intuitius. Per tant, aquesta escola de musicistes que parteixen de la voluntat i de la raó no pretenen sinó, en el fons, assolir quelcom que procedeix de les pregoneses del subcons-

# INFORMACION LOCAL

cient. Això ens ve a confirmar encara més la superioritat, en certs casos, de la intuïció sobre la reflexió. La poetessa d'Exaltación, musicista «avant la lettre», ens ho prova a bastament.

Emilia Bernal ha passat darrerament una llarga temporada a Mallorca, l'illa que inspirà també a Rubén Darío, i n'ha portat un llibre de vers i prosa on les belles qualitats de la seva inspiració s'hi palesen profusament. Es un llibre mixt, on al costat de poemes d'una exquisita musicalitat i d'una sensibilitat agudíssima hi ha colpidors paràgrafs de prosa, xops de pensament i d'observació. Adhuc, però, quan escriu en prosa, quan comenta la realitat o l'espectacle que la impressiona, quan reflexiona sobre certs problemes greus que interessin profundament a la felicitat humana o quan senzillament es deixa dur pel seu estat d'esperit, Emilia Bernal és la poetessa de sempre, que sap dir coses meravelloses o subtilíssimes, guiada només per la seva formidable intuïció.

ALFONS MASERES

De «La Publicidad»

## Almacenes Casa Roca

Lonjeto, 53

Para 1933

Agendas y calendarios en todos sistemas, tamaños y clases

## Municipales

Peticion

Ha visitado al alcalde señor Jofre, el dueño de las «Galerías Costas», don José Costa, para gestionar del Ayuntamiento un premio (adquisición de un cuadro) para el Salón de Otoño, cuya exposición tendrá lugar en aquellas Galerías, del 21 de diciembre al 2 de enero, inclusive.

El Alcalde, tomó en consideración la suplica que le hizo el señor Costa prometiéndole hacer gestiones a fin de poderle complacer.

Exposición

Hoy domingo, 11, a las doce y media de la mañana, tendrá lugar en los bajos de la Casa Consistorial, la inauguración de la exposición de carteles de propaganda de higiene.

Conferencia

Mañana lunes, 12, a las seis de la tarde, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, el médico don Bernardo Obrador dará una conferencia exponiendo los primeros datos recogidos por el servicio de la inspección médica escolar.

El acto será público.

Oposiciones

Mañana lunes, a las 9 y media de la mañana, se reunirá en el salón de sesiones del Ayuntamiento, el Tribunal de oposiciones a oficiales terceros.

En la citada hora el opositor don Pedro Munar Llabrés realizará el ejercicio escrito que a causa de hallarse enfermo no pudo efectuar el día 2.

A las 11 y media procederán a la lectura de sus trabajos los opositores comprendidos desde el número 47 al 62, excepto aquellos que no se presentaron a realizar el ejercicio escrito.

Además se convoca a los opositores don Sebastián Cardell Ferrá y doña Catalina Beltrán Garriga, quienes por hallarse indispuestos dejaron de proceder a la lectura de sus trabajos cuando por turno les correspondía.

El martes, a las cuatro y media de la tarde, darán principio los ejercicios de oposición para proveer las plazas de asistentes escolares creadas por la Corporación Municipal.

Los ejercicios se celebrarán en la Casa Consistorial.

La sesión de mañana

Asuntos que han de ser tratados en la sesión que celebrará el Ayuntamiento a las 6 y media tarde de mañana lunes día 12.

Secretaría.—Acta de la sesión anterior.

Cuentas. De Sobre la Mesa.—Informe del expediente referente a la carretera Ronda Poniente.

Alcaldía.—Comunicación del Ayuntamiento de Madrid sobre el Congreso municipal de circulación.

Obras.—Permisos para obras particulares.

Concesión de bordillo para aceras.

Aprobación del trazado de vías en Son Fonoy.

Ensanche.—Permisos para obras particulares.

Concesión de bordillo para aceras.

Expropiación de parte de una finca de la calle de Aragón.

Id. id. calle de Tomás A. Edison.

Gobierno y Policía.—Municipalización de la recogida de residuos de las casas particulares.

Fomento.—Instalación de motores.

Arbitrios.—Proposición de empleos de Carnes y Alcoholes.

Bajas de motores y perros.

Id. id. altas.

Estadística.—Padrón de Inquilinato del 8.º Distrito.

Hacienda.—Presupuesto 1934.

## MUSICALES

Recital Segura-Pomar

En el «Englis Tea Room» dió el viernes el segundo recital el notable violinista don José Segura, acompañado de la gentil pianista señorita Carmen Pomar, que constituyó un éxito bajo todos conceptos, llenándose completamente el Salón.

Todas las piezas del programa fueron premiadas con cálidos aplausos, especialmente «Arioso» de Hummel, «Liedeslied», de Kreisler y en la Sonata de Beethoven en la que se hizo alarde de dicción sin salirse de la sobriedad que requiere la música del gran maestro.

Para el próximo concierto, que tendrá lugar el día 16 del corriente, están anunciadas obras de Baeh, Glutz, Granados, Simonetti y en la Gran Sonata de César Franck.

Habiendo solicitado el auditorio se intercalen en los programas composiciones de los más prestigiosos autores españoles, han accedido gustosamente los concertistas.

## La Filadora

Baratura en MANTAS DE LANA y géneros para VESTIDOS y ABRIGOS para Señora

## DEL CARNET

La dolencia que desde hace tiempo venía aquejando a don Vicente Buades Salas, ha tenido un fatal desenlace en la villa de Andraitx.

El extinto, por su carácter emprendedor y por su laboriosidad, se había conquistado desahogada posición y sus iniciativas en favor del turismo habían cristalizado últimamente en el Hotel Camp de Mar.

A su esposa doña Francisca Capllonch y demás familia enviamos nuestro sentido pésame.

En la parroquia iglesia de Esporles, se unieron en el lazo matrimonial don Miguel Bernat Arbós y la señorita Antonia Bosch y Llinás.

Bendijo la unión don Juan Servera, franciscano.

Actuaron de testigos, por parte del novio don Miguel Estela y su hermano don Pedro Bernat, y por parte de la novia don Vicente Calafell y don Francisco Bosch.

Los novios, a quienes deseamos una feliz luna de miel, salieron para Barcelona en viaje de bodas.

Ayer mañana llegaron de Barcelona don Mignel Rovira, don Francisco Romeu, don Adolfo Perelló, don José Ferrats, don Pedro Palou, don Miguel Llabrés y señora, los oficiales de Telégrafos señores Losada, Higuera, Lavus, Vera, Lorenzo y Monterrubio, don Pedro Mayol, don Miguel Badin, don S. Ferragut y señora y don J. Canals.

Regresó de Barcelona el abogado don Honorato Sureda.

En la iglesia del Socorro, ante el altar del Sagrado Corazón, profusamente iluminado, se unieron en el lazo del matrimonio la señorita Margarita Torrens Carrió, con el joven propietario don Juan Verger Reus.

Bendijo la unión el P. don Regino Sánchez de la Vega.

Apadrinaron la boda por parte

del novio sus tíos los propietarios don Miguel Reus y doña Coloma Serra y por parte de la novia sus padres don Miguel y doña María.

Actuaron de testigos por el novio el propietario don Miguel Lladó y el jefe de Negociado don Jaime Covas y por la novia su hermano político don Sebastián Pizá y su hermano don Miguel, oficial de Faros.

Terminada la ceremonia religiosa fueron obsequiados los invitados con un exquisito lunch.

Deseamos a los noveles esposos toda suerte de dichas y venturas.

De Mahón vinieron ayer don Antonio de la Rosa, la señora Vda. de Garau, don F. Marimón y don Ramón Carreras.

Anoche embarcaron para Barcelona don Guillermo Fernández, don Jaime Ros, don Jaime Rosselló, don Carlos Abellanet, don Celestino Pifa y don Joaquín Bosch.

Después de haber permanecido varios días en esta isla, ha regresado a Barcelona el doctor don Esteban Diaz Bonilla.

Desde hace algunos días guarda cama la esposa del empleado de «Gas y Electricidad» don Antonio Palou Crespi.

## HAGASE... Consumidor del famoso Arroz «SOS»

## TEATRALES

Principal

Esta tarde a las cinco la Compañía Barrón-Galache representará la tragedia grotesca de Carlos Arniches «La diosa ríe», y por la noche a las nueve y media «Ecos de Sociedad», comedia de Jordán de Urries escrita expresamente para Isabel Barrón.

Ambas funciones prometen verse muy concurridas, pues hoy domingo es uno de los clásicos días de moda de la temporada de Navidad en los que la distinguida sociedad palmarina se da cita en nuestro primer coliseo, por lo que es de esperar que éste ofrezca brillantísimo aspecto.

«Santa Teresa de Jesús»

Esta obra de Eduardo Marquina, recientemente estrenada en Madrid con clamoroso éxito de público y crítica, será estrenada en este teatro en la temporada de Navidad en curso por la Compañía Barrón-Galache, que acaba de obtener del autor permiso para ello.

Los ensayos empezarán uno de estos días y la obra será puesta en escena con la dignidad que requiere su importancia y el nombre ilustre del autor.

«Santa Teresa de Jesús» ha sido unánimemente elogiada por los críticos de Madrid, señalándola como una de las mejores obras del teatro hispano contemporáneo.

Lírico

Esta mañana a las once tendrá lugar una sesión de cine infantil en el Teatro Lírico, como las realizadas con ocasión de los concursos infantiles de «La Última Hora», y que son patrocinadas por la Comisión Municipal de Cultura.

El programa estará integrado por películas culturales y cómicas, rivalizando Stan Laurel, con Tomás y Harold Lloyd (El), juntamente con la comparsa de dibujos sonoros de Mickey.

Las casas distribuidoras de películas Metro Goldwyn, Alomar y F. R. E. como de costumbre han puesto a disposición de los niños las cintas que integrarán el programa.

..

Con las funciones de hoy se despedirán del público palmarino el celebrado humorista Ramper, la bailarina La Goyesca y la canzonetista Asunción Pastor.

Completará el programa de las sesiones de hoy, de 3 tarde a 12 noche, la película sonora «La muchacha de los muelles».

Las atracciones trabajarán a las cuatro y media, siete y media y diez y media.

Baleár

Contadas películas han logrado esta temporada el éxito grandioso



## Don Vicente Buades Salas

Propietario del Hotel Camp de Mar

Ha fallecido después de recibir los Santos Sacramentos

E. P. D.

Su desconsolada esposa doña Francisca Capllonch, su madre, hermanos, primos y demás familia,

Al participar a sus amigos tan sensible pérdida suplican le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que en sufragio de su alma se celebrará mañana lunes a las 9 en la Iglesia Parroquial de Andraitx, por lo que recibirán especial favor.

No se invita particularmente.

conseguido por la magnífica superproducción «La Condesa de Monte-Cristo», que tanto concurrencia ha logrado hacer desfilar estos días por el coliseo del ensanche.

En realidad se trata de una película admirable, a la que a un asunto lleno de interés e intriga, que va creciendo a medida que transcurre la acción, se une el trabajo formidable de la bellísima actriz Brigitte Helm, sin duda la figura actual del cine más interesante y que con tantos admiradores cuenta, en especial entre el elemento femenino.

Por todo ello no es de extrañar el éxito conseguido por «La Condesa de Monte-Cristo», que se proyectará por última vez en las sesiones continuas que se celebrarán hoy domingo desde las tres de la tarde.

Las proyecciones de «La Condesa de Monte-Cristo» no se podrán prolongar, debido a que mañana mismo tienen que empezar los trabajos para convertir la platea en circo ecuestre, cuya temporada se inaugurará el próximo sábado.

«Born»

Sigue proyectándose con marcadísimo éxito, la interesantísima superproducción de la marca Paramount, «Remordimientos».

Ernst Lubitsch, un alemán, ha trazado con tanta habilidad como cariño el ambiente de este pueblecito alemán. A grandes rasgos, pero con una imponderable finura de matiz, nos revela y nos desvela el alma del pueblo y de las gentes. Por bajo esta placidez aparente, por entre las exquicias que deja el afán de volver a vivir «pues que la guerra» ha terminado, flota la angustia, el dolor, que nos dice como pues que subsisten las consecuencias, «la guerra se acabó...» Los jóvenes que marcharon, no han vuelto. Sigue vacía para siempre la silla del hijo. Y sin embargo, fuera y dentro, en la casa y en la calle, aún el rencor hace de las suyas. ¿Cómo no hay una voz que grite «que este» dolor alemán, es también «aqueel» dolor francés?

La vida sigue... No se ha pasado el tiempo, con una mágica simplicidad «modo menor» de Lubitsch tan nuevo que es otro alarde su fuerza creadora nos introduce el realizador en la angustia que ahoga las tres almas adoloridas de casa del doctor... El doctor, que es, a nuestro juicio, la figura máxima del film. El doctor, creación drandiosa, plena de humanidad, de vida, de fuerza santa del doctor... Aquí Lionel Barrimore, crece, se agiganta; es formidablemente humano... y, sin embargo, todo ídea. Su gesto su palabra condenan la guerra con más furia que pudieran hacerlo docientos tratados pacifistas.

Esta escena deberían reditarla los pueblos hasta lo infinito, y exhibirla en esbuelas, en templos, en calles y plazas, en campos y ciudades; donde quiera que se deseara sembrar la augusta semilla de la paz.

Moderno

Hoy se proyectarán por última vez las aplaudidas películas «Arizo-

na» por Laura La Plante e «Ilusión» de la Paramount, interpretada por K. James.

Para mañana lunes se anuncia el estreno de «La Intrusa» por Gloria Swanson y Coeur de Lilas, basada en la obra de Tristan Bernard y Charles Henry Hirsch, hablada en francés e interpretada por Marcelle Romée, André Lugét y Jean Gabin, canciones de Serge Veber, con adaptación de música de Maurice Yval.

Oriental

Se anuncian para hoy domingo las últimas proyecciones de las celebradas películas «Sangre de lobo» y «Futbol, amor y toros».

Para mañana lunes se anuncian las interesantes películas «Dagfin» por Marcelo Albani, y «El huérfano de la caravana» por Buz Barton, completando el programa una cómica.

Ritmo

Hoy se proyectarán por última vez la producción Fox «Recién casados» interpretada por Janet Gaynor y Charles Farrell, reportajes Cineac, «Alfombra mágica» y una cómica.

Para mañana lunes se anuncia el estreno de dos soberbias producciones de la Fox «Conducta desordenada» interpretada por Spencer Tracy, Sally Eilers y El Brendel y «La Irreflexiva» interpretada por los famosos artistas Joan Bennett, John Boles y Paul Roulien.

Dos conciertos para socios de A. C. M. al Teatro Principal

## ARRAU

Día 14 a las 7

### CAPELLA CLASSICA

Día 27 a las 4

## DEPORTES

Hípicas

Las carreras de Inea

Resultados de las Carreras celebradas el jueves en el Hipódromo de la Hípica inense.

Primera Carrera (Regional). Al trote enganchado. Distancia 3.000 m. 1.º Galante 5'54 1/5. 2.º Amor 5'56. 3.º Flecha de Oro 5'56 2/5. 4.º Condorsado 5'57 3/5. Segunda carrera. Al trote enganchado.

Distancia 2.800 m. 1.º Veni-Vidi-Vici 4'51 2/5. 2.º Caisse Doree 4'53 2/5. 3.º Volante II 5'3 2/5. 4.º Guillón 5'3 3/5. Se descalificó a UT. Tercera Carrera. Al trote enganchado. Distancia 3.000 m. 1.º Quetus Leyburn 3'20.

2.º Ettincelle V 3'21 2/5. 3.º Vinicius 3'22. 4.º Dun Le Roy 3'22 1/5. Cuarta Carrera. Al trote enganchado. Distancia 3.000 m. 1.º Duette V. 4'48. 2.º Us Marines 4'50 1/5. 3.º Divorty 4'51. 4.º Trobadour 4'51 2/5. Quinta Carrera. Galope lisa. Distancia 1.100 m. 1.º Krim 1'24 1/5. 2.º Natiön 1'24 2/5. 3.º Estrella II 1'26. 4.º Principe Igor 1'26 1/5.

Futbol

El partido de hoy

Esta tarde, en el campo de Buenos Aires, a las 2'45, se celebrará el partido correspondiente al campeonato balear, entre el C. D. Mallorca y el Manacor F. C.

Es de esperar, acudirá al campo gran concurrencia, pues es el único partido de campeonato que se celebra hoy.

## Asistencia Palmesana

Sociedad de Socorros Mútuos

Esta Sociedad pone en conocimiento de los Sres. socios que no hayan retirado la participación al billete de lotería de Navidad, que les corresponde, podrán hacerlo en la Conserjería hasta el día 18 del corriente, trascurrido dicho día sin haberla retirado se entenderá que renuncia a ella, quedando exento de reclamación alguna.

Palma de Mallorca 12 Diciembre de 1932 P. A. de la Junta de Gobierno. Secretario Diego Rullán.— V.º B.º Presidentes. Honorato Sureda.

Club de Idiomas Los Amigos de España

Martes a las 4'30 en el Trocadero.

Conferencia sobre: «Literatura Mallorquina»

Platería de Juan Bonnin Miró

Rastrillo n.º 2

Se ofrece al público para compra y venta de alhajas de todas clases y objetos para regalo.

Industria Velocipédica Balear

Neumáticos ENGLEBERT

Depósito exclusivo de: Bicicletas L I C

Neumáticos BERGOUGNAN velo Cámaras CAMPOS indeshinchables y TITAN.

Venta y reparación de toda clase de bicicletas y accesorios.

Avenida Alejandro Rosselló, 77

Dependencia

que sepa su obligación sin pretensiones se necesita.

Indice referencias y señas a «El Día», n.º 106, Danús, 2.

Este número consta de 12 páginas

# RIALTO

Hoy y todos los días a las 3'30

Ultimo día de Janet Gaynor - Charles Farrell en

## RECIEN CASADOS

Reportajes Cineac «Alfombra Mágica y cómica»

Mañana lunes: «Conducta desordenada» Spencer Tracy, Sally Eilers.

«La Irreflexiva» Joan Bonnet, John Boles, Raul Roulien

Jueves: «La Vida es un Azar» - Warner Baxter

# Moderno

Hoy y todos los días a las 3 y media

# ARIZONA por Laura La Plante

# ILUSIÓN K. James

Mañana lunes: «La Intrusa» Gloria Swanson y «Coeur de Lilas» por Marceline Romée, Canciones Serge Veber

Jueves: «Mi corazón Incógnito Madge Cristians y «Los cinco chicos del jazz» Jenny Jugo

### Gobierno civil

#### Conflicto solucionado

El Gobernador nos dijo que por noticias que se le habían comunicadas de Esporlas, sabía que el conflicto de los recolectores de aceituna quedaba por completo solucionado.

Todas las obreras han reanudado el trabajo haciéndose las operaciones de recogida con toda tranquilidad.

#### Para cumplir un arresto supletorio

Nos manifestó también el señor Manent que ayer mañana había ingresado en la cárcel el director del semanario «La Tradición» don Jesús Trias Bustamante para cumplir el arresto supletorio y equivalente a la multa de 500 pesetas que le fué impuesta con motivo de un escrito.

#### Marcelino Domingo

Manifestó igualmente el Gobernador que le había visitado el médico señor Comas para comunicarle oficialmente que viene a Mallorca en viaje de propaganda política el Ministro de Agricultura don Marcelino Domingo.

### SUCESOS

#### Detención por robos

La guardia civil del puesto de Santa Eulalia (Ibiza) comunica que como resultado de diligencias practicadas para dar con el autor o autores del robo de una cartera con dinero cometido el día 24 de Agosto a bordo del balandro propiedad de don Carlos Román Ferrer «Tagomago» fué detenido Antonio Juan Torres, de 18 años, convicto y confeso de la sustracción.

Para ello se valió de un bote propiedad de Vicente Torres Serra, que había fondeado en la playa, con el que se trasladó al balandro que se hallaba fondeado en roda. Una vez a bordo registró los bolsillos de una americana encontrando una cartera conteniendo dos billetes de 25 pesetas cada uno y 30 pesetas en plata que se llevó.

Con motivo de dicho robo pudieron descubrirse los siguientes:

A las 23 horas del día 17 de Octubre penetró el referido sujeto en una caseta situada en el «Banco de la Estaca», propiedad también de Carlos Román y después de registrarla y no encontrar dinero se llevó varias sábanas, cortinas de damasco y varias otras prendas, en total por valor de unas 250 pesetas.

Fué dicho individuo puesto a disposición del Juzgado de Instrucción.

#### Mordido por un perro

Un perro mordió a Isidro Cortada, de 61 años, habitante en la calle del Teatro Balear, 21, produciéndole una herida en la pierna derecha, de la que fué asistido en la Casa de Socorro.

#### Accidentes del trabajo

Sufrieron accidentes, trabajando, siendo auxiliados en la Casa de Socorro:

Pedro Enseñat, de 18 años, con domicilio en la calle de Reinés, 8, que se produjo una herida contusa en el dedo meñique de la mano derecha.

—José Andreu, de 33 años, domiciliado en la calle de Fermín Galán, que se produjo una herida incisa en el dedo índice de la mano izquierda.

### CAMEL

EL MEJOR CIGARRILLO. VENDESE EN ESTANCOS

### GACETILLAS

NUEVA PLATERIA.—El artifice don Juan Bonnin Miró ha abierto al público en la calle del Baratillo un establecimiento donde se encontrará un gran surtido de objetos para regalo, en los que campean el buen gusto y distinción.

#### DE HACIENDA

### Libramientos al pago

Por el Delegado de Hacienda de esta provincia se ha dispuesto sean puestos al pago, el día 12 de Diciembre, los libramientos extendidos a nombre de los señores siguientes:

- Comp. Ferrocarriles Mallorca.
- Admor. Loterías n.º 1 Capital.
- El mismo.
- Ingeniero Jefe Obras públicas.
- Comp. Ferrocarril Sóller.
- D. G. Admor. Loterías Sóller.
- Inspector Jefe Hacienda.
- Pablo Munné Llompart.
- D. P. Bartolomé Oliver Ordinas.
- D. P. Tarragona Industrial, S.
- Juana A. Rubí.
- María Pallicer.
- Rafael Salas Vilanova.
- Antonio y Francisca Sastre.
- Juan Betit.

### EL TIEMPO

#### Telegramas recibidos

Andraitx 10 a las 9. — Viento N. E. flojo. — Mar llana. — Cielo despejado.

Alduita 10 a las 9'30. — Viento

E. flojito. — Mar llana. — Cielo despejado.

Vigia-Bajoll 10 a las 8. — Barómetro 758'0. — Termómetro 15'0. — Viento N. N. E. flojo. — Mar llana. — Cielo acelajado.

Sóller 10 a las 9'15. — Barómetro 760'0. — Termómetro 16'0. — Viento O. flojo. — Mar llana. — Cielo acelajado.

Ibiza 10 a las 9'30. — Barómetro 760'0. — Termómetro 17'0. — Viento E. flojito. — Mar llana. — Cielo acelajado.

#### PRENSA GRAFICA

### Crónica

Nos introduce esta semana en el Palacio Nacional, al cumplirse un año de la exaltación de Alcalá Zamora a la Presidencia, y nos cuenta cómo ha sido la vida de S. E. durante este período de vida republicana.

Publica la solución del «Concurso de Noviembre», con las soluciones premiadas, y además, las siguientes informaciones: *Cómo se ha reorganizado y cómo funciona la Biblioteca Nacional.* — *Aventuras de doce vicetiples bonitas, dedicadas a la caza.* — *Como vé Bellón el paseo dominical en un rincón provincial.* — *Teatro.* — *Modas,* y la continuación de *La Venus Bolchevique,* la mejor novela del «Caballero Audaz».

### MARITIMAS

#### Movimiento del puerto

Sábado 10

Entradas: Procedente de Barcelona la motonave «Ciudad de Barcelona» con el correo, pasaje y carga. Procedente de Mahón el vapor «Bellver» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Marsella el vapor «La Marsa II» con pasaje y carga.

Procedente de Barcelona la motonave «Ciudad de Alicante» con carga general.

Salidas: Para Barcelona la motonave «Ciudad de Barcelona» con el correo, pasaje y carga.

Para Valencia el velero «Cala Virgili» con efectos.

Para Barcelona el velero «Cala Castell» con efectos.

### Instrucción

#### Reorganización de las clases de adultos y adultas

La orden ministerial sobre la reforma de las clases de adultos, apareció en el periódico oficial.

Estas enseñanzas, de adultos y de adultas, habrán de llenar tres finalidades: enseñanza del idioma y nociones de geografía, historia y matemáticas para los sin instrucción. Ampliación del programa de la escuela para los iniciados, y clases especiales sobre temas de aplicación a las principales actividades, oficios u ocupaciones predominantes en la localidad. Se darán en los locales escuelas después de las clases diurnas.

No es obligatorio para los maestros la explicación de las clases de adultos.

Remuneración y material serán de momento las que han percibido hasta ahora.

En las escuelas mixtas se confeccionará un horario que permita atender a los tres grupos de alumnos de cada sexo en clase bisemanal.

Si en una localidad ni el maestro ni la maestra desean encargarse de estas enseñanzas, el Consejo local propondrá al provincial la persona con capacidad que pueda desempeñar el servicio. Las maestras podrán reemplazar a los maestros. Cada maestro habrá de dar un mínimo de trabajo de nueve horas semanales.

Los edificios deberán ser los que dispongan de más aulas y estén mejor distribuidos por los barrios de la población.

Queda suprimida la antigua distinción entre clases de adultos y de adultas, y, por consiguiente, la organización de este servicio en las capitales donde antes existían clases de adultas se someterá al mismo régimen que se establece para las demás provincias, percibiendo maestros y maestras idéntica remuneración. Las actuales profesoras especiales de las clases de adultas se incorporarán al servicio de las enseñanzas que actualmente realizan con las alumnas, y darán sus clases en los locales que determinen los organismos a quienes se confía esta misión, percibiendo por su trabajo los sueldos o gratificaciones que consisten en sus títulos profesionales, con los derechos que de ellos se derivan.

La matrícula quedará abierta inmediatamente en todas las escuelas de niños y de niñas por el plazo que determinen los Consejos provinciales, y la lista de aspirantes de cada sexo y grupo en cada escuela serán enviadas por los maestros respectivos a los Consejos locales a los efectos de la formación de grupos de alumnos y de la determinación del número de edificios en que las clases se han de dar. Una vez solicitada por un maestro o maestra la designación para estas enseñanzas, queda obligado a darlas en el edificio que se determine.

En tanto los Consejos provinciales dicten las instrucciones comple-

mentarias para la ejecución de este plan y, los Consejos locales y la Inspección realizan los trabajos de formación de los grupos de alumnos y determinan los maestros o maestras que en cada localidad han de prestar el servicio y los locales en que conviene establecer las clases, funcionarán éstas en la forma en que hasta aquí han venido haciéndolo, a cargo del maestro de la escuela respectiva, en la inteligencia de que aquellos trabajos preparatorios deberán estar terminados en fecha que permita inaugurar el nuevo sistema al reanudarse el curso en enero.

#### Circular

El Consejo Provincial de 1.ª Enseñanza de Baleares ha publicado la siguiente:

En cumplimiento de lo dispuesto en el apartado 15.º del Orden Ministerial, de fecha 1.º del corriente, publicada en la «Gaceta de Madrid», del día 6, s. o. enena a los señores maestros nacionales de 1.ª Enseñanza de esta provincia, que procedan inmediatamente a inaugurar las clases especiales de adultos en la misma forma que por la anterior legislación funcionaban, hasta que por este Consejo se dicten las necesarias instrucciones para la ejecución de lo que en la citada Orden Ministerial se previene.

Los interesados remitirán a la Sección Administrativa oficio participando que han cumplimentado este servicio, sin cuyo requisito no percibirán la gratificación correspondiente. — Palma de Mallorca, de diciembre de 1932. — El Secretario. — Fernando Leal. — V.º B.º — El Presidente. — José Fernández de la Plata.

#### Un manifiesto

La Asociación Oficial de Estudiantes Mercantiles ha publicado la siguiente proclama:

Estudiantes de Comercio: ¡Despertad!

Compañeros: Las Escuelas de Comercio, abandonadas en todo momento por el gobernante van a ser objeto de una nueva y más lamentable injusticia.

Abandonados por los poderes públicos, nuestros estudios no han seguido la rápida evolución de la economía y las finanzas, y hoy basándose en la desorganización de los mismos, pretenden arrebatarlos la esencia de nuestra carrera para dejarla convertida en unos estudios de divulgación.

La creación de las Facultades de Economía, a base de las de Derecho, usurpa a nuestras Escuelas todo lo que de economía, contabilidad, y administración tienen, quedando en consecuencia, únicamente con las asignaturas de menor importancia, asignaturas de relleno que no debíamos estudiar, como la mecanografía, la gramática, la caligrafía, etc.

Según palabras pronunciadas en el curso preparatorio de la creación de las nuevas Facultades, que en la de Derecho de Madrid se celebra, los titulares de estos nuevos centros serán técnicos, a los que se encomendará la economía, administración y contabilidad públicas, cargos todos hasta el presente desempeñados por los titulares mercantiles.

No podemos consentir esto. En consecuencia ya hemos elevado al Ministro nuestra más enérgica protesta con la petición de suspensión inmediata de este proyecto.

Preparados: Si el Ministro no nos escucha, pediremos la clausura de nuestras Escuelas por considerarlas inútiles.

Estudiantes de Comercio: ¡Alerta! Ha llegado la hora de ir por nuestros derechos, de conseguir nuestras justas reivindicaciones!

### Ibiza

#### Del Instituto

Por decreto de 22 de Noviembre próximo pasado del Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes han sido nombrados los siguientes profesores de este Instituto local:

Don Francisco Dualdo Bermudez, Cátedra de Francés.

Don Manuel Segarra Borrás, Cátedra de Latín.

Don Angel Torrejón Bartolomé, Cátedra de Literatura.

Don Juan Medina Tur, Educación Física.

Falta nombrar todavía los profesores de Física, Psicología e Historia Natural, pues el de Matemáticas está nombrado.

De Madrid ha sido pedida con urgencia la matrícula de este Instituto seguramente para convertirlo en Nacional, pues pasa de cien alumnos oficiales.

### Publicaciones recibidas

«INVESTIGACION Y PROGRESO». El sumario del número de Diciembre de esta revista es como sigue:

Pérez Bustamante (C.): La política internacional española durante el reinado de Felipe III (1598-1621).

Martinez Santa-Olalla (J.): Sobre cómo usaron la fibula los visigodos.

Wollers (P.): Circe.

Hirschberg (W.): Migraciones y origen de los pueblos nilóticos.

Schuehhaedl (C.): La Europa occidental y Grecia.

Lippmann: Historia de la aguja magnética.

Salomon-Cabli (W.): La movilla de los continentes.

Weigelt (J.): Un nuevo cadáver de

CODORNIU 1551 RAVENTOS 1872



Uva seleccionada

La elaboración del vino, para conseguir que se vuelva espumoso naturalmente, que aumente su transparencia y se afine su «bouquet», es labor de muchos años. Pero esta labor se malograría si las uvas que entran en nuestras grandes prensas rápidas no hubiesen sido seleccionadas cuidadosamente durante el período de cultivo de la vid y en la hora de la vendimia. La selección es el primer cuidado del que depende el éxito de todos los otros.

Sin la selección previa, no es posible elaborar un buen vino espumoso. Por esta razón, la Casa Codorniu, tradicionalmente, tiene especial cuidado en seleccionar las vides y todos los años, durante la vendimia, cuida minuciosamente de las uvas, separando los granos malos y los que carecen del grado necesario de madurez. El tiempo y la técnica trabajan luego en las cavas. Años más tarde, la calidad del vino paga todos los esfuerzos.

CODORNIU  
SAN SADURNI DE NOYA

rinoceronte de la región polaca de la ozokerita.

Schaefer (C.) y Matoss (R.): El espectro ultra-rojo, el efecto de Raman y la estructura cristalina.

Haurowitz (F.): Investigaciones químicas sobre la naturaleza de la inmunidad.

Toutan (K.): Aforismos sobre la hipersensibilidad de la piel humana respecto a las plantas fanerógamas y sus productos.

Eichholtz (F.): Posibilidad de una terapéutica medicamentosa del carcinoma.

Franke (K.): Influencias meteorológicas sobre el hombre.

#### UNA ORDEN DE AGRICULTURA

### Las declaraciones de existencias de vinos

El ministro de Agricultura ha publicado la siguiente orden:

«Atendiendo al retraso de la cosecha de uva en la campaña actual por la confusión que se ha producido en la forma como debían aplicarse las disposiciones relacionadas con la producción y venta de vinos y demás productos derivados de la uva, con el fin de que por todos los sectores afectados se cumpla exactamente cuanto dispone el decreto de 8 de septiembre de 1923 sobre estadísticas de cosechas y existencias, base fundamental para el estudio y orientación de la política nacional del vino, y de acuerdo con el informe del Instituto Nacional del Vino, este Ministerio ha dispuesto:

Primero. Que el plazo que terminaba en 30 de noviembre último para presentar las declaraciones de cosechas y existencias a los que vienen obligados los cosecheros, comerciantes, criadores exportadores de vinos y demás productos derivados de la uva, que dispone el artículo 11 del decreto de 8 de septiembre de 1932, se amplía hasta el 31 del mes actual.

Segundo. Que los que cumpliendo lo preceptuado en los artículos 11 y 21 del mencionado decreto de 8 de septiembre de 1932 hubiesen presentado las declaraciones de cosechas y existencias y habilitado los libros registros en un solo asiento en el Cargo y en la Data, las cantidades que han recibido o han dado salida para que en primero de enero las existencias en bodega o almacén, con su grado medio, correspondan al saldo que acusen dichos libros registros. En consecuencia, las facturas comerciales por triplicado que previene el artículo 16 se producirán también a partir de 1 de enero próximo.

Y tercero. Que por los gobernadores, alcaldes, Secciones agronómicas y entidades nacionales mencionadas en el artículo 75 del decreto de 8 de Septiembre de 1932 se adoptarán las medidas convenientes para exigir el más exacto cumplimiento de esta

BORN HOY

La obra de maestro de LUBITSCH

REMORDIMIENTO un film de Paz

Un grito desgarrador contra la locura homicida de los pueblos imperialistas

...NOSOTROS LOS PADRES, NOSOTROS LOS VIEJOS, demasiado achacosos para empuñar el fusil, pero no lo bastante para dejar de odiar, nosotros somos los verdaderos asesinos de nuestros hijos. ¡No los hombres a quienes su accidental nacimiento ha hecho que lleven un uniforme distinto del de nuestros soldados!...

IODIO  
VIOLENCIA  
IRENDRDIMIENTOI  
ICOBARDIAI  
IALEGRIAI  
IAMORI

EN ESPAÑOL

POR SESIONES de 3'15 a 6, de 6'30 a 9, de 9'30 a 11'30

Dienstag und Mittwoch von 13 bis Uhr wird die ser Film in englis cher Version gegeben

Tues day and Wed nes day form 6 to 8 p. m. this pictures is spoken in ENGLISH

Mardi et mecredi de 18 a 20 heures: la versión anglaise

disposición, recordando a cuantos y demás productos derivados de la uva que no hubiesen sido previamente declarados.

Este número consta de 12 páginas

# SERVICIO TELEGRAFICO

## LA POLITICA ESPAÑOLA

### Declaraciones de Zulueta

Madrid 10 a las 20.—Zulueta ha hecho extensas declaraciones, confirmando que marcha esta noche a Ginebra y explicando la reforma de Reglamento de la Academia de Bellas Artes de Roma, cuyo decreto se firmó hoy.

Se moderniza la organización de esta Academia, poniéndola en consonancia con las necesidades actuales.

Para la redacción del decreto se asesoró de diversas personalidades. Se inicia la tendencia de llevar a la Academia, al lado de artistas, algunos eruditos.

Por ahora solo irán dos dedicados a la investigación Arqueológica e histórica.

Esta convivencia entre investigadores y artistas será muy beneficiosa.

El reglamento concede mayor amplitud a la elección de Director, interviniendo en la designación la Academia de Bellas Artes, Patronatos, Museos, Centro de Estudios Históricos y Junta de Relaciones Culturales.

Zulueta piensa estar en Ginebra el lunes, que se reúne la comisión para tratar del conflicto chino-japonés.

España tiene buena amistad con ambos países y desea que se llegue a una solución pacífica y satisfactoria dentro del pacto de la Sociedad de Naciones.

### Colocación de la primera piedra del Instituto de Psiquiatría de la provincia de Madrid

Alcalá de Henares 10.—Se celebró esta tarde la colocación de la primera piedra del Instituto de Psiquiatría de la provincia de Madrid.

Presidió Alcalá Zamora, asistiendo Azafra y Fernando de los Ríos, que pronunciaron discursos, presidente de la Diputación Salazar Alonso y secretario Sinesio Martínez.

Alcalá Zamora procedió a echar una paletada de cal y se puso la piedra del manicomio.

Luego en el paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares se celebró un homenaje de la Diputación a los psiquiatras Esquerria, Vera, Aidabalde, Perez Valdés, Tchu-carro y Sanchiz Banús, que pertenecieron a la beneficencia provincial.

Pronunciaron discursos Salazar Alonso, doctor Marañón y Fernando de los Ríos, que se asoció al homenaje en nombre del Gobierno.

Los invitados se trasladaron al Ayuntamiento, donde se les obsequió con un «lunch», regresando a las 7 de la tarde a Madrid.

### La «Gaceta»

Madrid 10 a las 20.—La «Gaceta» de hoy publica un decreto de Gobernación autorizando al ministro de este departamento para que por medio de la Dirección General de Telecomunicación contrate mediante concurso público el suministro e instalación de los elementos para la implantación de un sistema de comunicación múltiple de alta frecuencia entre Madrid y Barcelona con estación de amplificadores de lámparas en Zaragoza.

También publica una orden de Agricultura disponiendo que a partir del día 11 del corriente el maíz exótico que se declare para la importación cualesquiera sean sus procedencias y fechas de embarque pague la cantidad de 8 pesetas con 50 céntimos oro por quintal métrico.

### Hasta que se promulgue el Estatuto de funcionarios

Madrid 10 a las 20.—Fernando de los Ríos reunió a los Jefes del ministerio para informarles del aplazamiento de la implantación de las plantillas hasta que se promulgue el Estatuto de funcionarios.

### A Ginebra

Madrid 10 a las 24.—Esta noche marchó a Ginebra el ministro de Estado don Luis de Zulueta.

### Conferencia con Azafra

Madrid 10 a las 20.—El Presidente del Supremo señor Medina conferenció con Azafra.

### El general Goded, en libertad

Madrid 10 a las 20.—En la noche última fué puesto en libertad el general Goded, detenido gubernativamente desde el 10 de agosto.

### Marcelino Domingo y la exportación de frutas y hortalizas a Francia

Madrid 10 a las 20.—Marcelino Domingo anunció para mañana una nueva orden de la «Gaceta» estableciendo nuevas y estrechas normas para la exportación de frutas frescas y hortalizas a Francia.

El régimen de contingentes franceses originó enorme perturbación, que primero se salvó regulando la salida de las mercancías y luego restringiendo las actividades de los exportadores.

Estos deben colaborar en la aplicación de las medidas.

Se lamentó de algunas desenfrenadas peticiones solicitando exportar centenares de miles de quintales de fruta que no poseen siquiera.

Además se dieron casos de falsificación de documentos, vendiéndose permisos y acumulándose existencias.

Los tribunales actúan, especialmente en el mercado de Barcelona, donde se detuvo a varios comprometidos.

Se enviará un funcionario a la frontera para realizar una investigación.

La nueva orden evitará inmoralidades.

Espero que estas restricciones sean suficientes, no precisando otras mayores.

Los exportadores apreciarán que el gobierno defiende el interés nacional y están obligados a asistir al Poder público.

### Manifestaciones del exministro señor Calderón

«Aumentos irreflexivos, y, desde luego, desproporcionados...»

Madrid 10 a las 16.—Comentando el desarrollo de la discusión del pre-

supuesto, sobre todo el contenido de los mismos, el exministro señor Calderón, que pertenece a la Comisión de Presupuestos, manifestó en los pasillos del Congreso que de seguirse el ritmo de aumentos que se llevan el presupuesto de 1934 excederá en 5.500 millones.

En Agricultura el presupuesto era de 60 millones y será de 120 millones.

Créanse siete direcciones generales y una porción de organismos cuyas cifras de personal son extraordinarias, creándose nuevos empleos en vez de destinar a ellos el personal sobrante de otros departamentos.

El capítulo de Clases Pasivas asustada con las nuevas jubilaciones; solo las de magistrados suponen dos millones de pesetas.

En Gobernación, por ejemplo: las fuerzas de seguridad se elevan a 14 mil hombres; en vigilancia tres mil, en guardia civil 25 mil y los gastos secretos a 2.500 millones.

El servicio de automovilismo en la Dirección General de Seguridad a 11,278 millones sin contar la creación de 20 plazas de médicos de guardias de asalto sobre las 20 que ya había.

En Agricultura hay mucho gasto inútil; recuerdo la creación de plazas de ingenieros agrónomos, agregados a las embajadas de París, Londres, Berlín, Washington y Méjico.

He leído la Memoria sobre la labor que ha realizado el Consejo Ordenador de Economía para el que se presuponen 1.500 mil pesetas.

recederá esta minoría, pues antes habían hecho igual los diputados de dicho partido por Tarragona, Folch Ibars y Cunillera.

### La promesa formularia ha sido suprimida

Según el Reglamento interior de la Cámara había una fórmula de promesa para los diputados; pero según parece no habrá tal fórmula, pues la Comisión de régimen interior, a propuesta del diputado socialista señor Ruiz, ha acordado, por mayoría, suprimir toda clase de promesas formularias.

De consiguiente, el Parlamento catalán será el primero del mundo que prescindirá de dicha ceremonia.

### El Diario de Sesiones

Desde el primer día las reseñas parlamentarias se reparten en unos fascículos mecanografiados; pero parece que en breve se acordará la impresión de dicho diario, como se hace en todos los Parlamentos.

### El proyecto de Reglamento Interior

La comisión parlamentaria de Reglamento Interior de la Cámara ha dejado ultimado el proyecto del mismo.

Consta de 77 artículos, divididos en once títulos.

A algunos presentarán votos particulares los socialistas, pidiendo haya tres vicepresidentes en lugar de dos y los regionalistas han solicitado se acuerden las dietas para los diputados de los futuros Parlamentos.

### Sesión del Parlamento

A las 4:40 comienza la sesión del Parlamento catalán.

Banco rojo: los consejeros Más, Xirau, Tarradellas y Lluhi y los comisionarios por Gerona y Lérida.

Después de aprobar el acta de la sesión anterior se acuerda que las sesiones empiecen a las 4:30 y se celebren solo los martes, miércoles, jueves y viernes.

Pónense a discusión los dictámenes de las actas, aprobándose los de Gerona y Tarragona.

Al discutirse la de Lérida, declarada grave por irregularidades en el pueblo de Oden, impugna el dictamen el señor Trias de Bes, de la «Liga Regionalista», diciendo que la votación de aquel pueblo no altera el resultado.

Aduce varios antecedentes para demostrar que no debe ser declarada grave.

Le Contesta Casanellas y se acuer-

### Una exposición de ocho asuntos de Mallorca

Barcelona 9 a las 24.—Mañana se inaugurará en las Galerías Layetanas una exposición de obras de ocho asuntos sobre Mallorca.

### Ordenes de detención

Barcelona 9 a las 24.—Con motivo de la colocación de artefactos en los talleres de ebanistería se ha ordenado la detención de determinados individuos que se cree pueden tener relación con los mencionados sucesos.

### Las algaradas estudiantiles

Acuerdo de la Junta de gobierno de la Universidad

Barcelona 9 a las 24.—En vista de las algaradas estudiantiles se ha reunido la Junta de gobierno de la Universidad acordando suspender las clases hasta nueva orden y prolongar seis días el comienzo de los exámenes de este curso e instruir un expediente para depurar responsabilidades por los pasados alborotos.

### El Parlamento de Cataluña

Un busto de Maciá y un film sonoro

Barcelona 9 a las 24.—El presidente de la Generalidad ha posado esta mañana ante el escultor Clará, que esculpe su busto.

También estuvo con Companys, Gassol y Abadal en los estudios cinematográficos «Trilla-Rivaton» para impresionar el film sonoro que realizó aquella empresa de la apertura del Parlamento catalán.

### La contestación del Parlamento

Según parece, en la sesión del próximo martes quedará constituido el Parlamento y comparecerá ante el mismo el Presidente señor Maciá para resignar poderes.

Pronunciará un extenso discurso dando cuenta de la gestión desarrollada durante el periodo provisional.

«Esquerra» presentará una moción pidiendo se apruebe y con este motivo los jefes de minorías harán su declaración política, que quizá habrá de repetirse al presentarse el nuevo Consejo Ejecutivo.

### La minoría radical autónoma

Por haber ingresado en «Esquerra» el jefe de la minoría radical autónoma señor Simó Bofarull desapa-

rececerá esta minoría, pues antes habían hecho igual los diputados de dicho partido por Tarragona, Folch Ibars y Cunillera.

### La promesa formularia ha sido suprimida

Según el Reglamento interior de la Cámara había una fórmula de promesa para los diputados; pero según parece no habrá tal fórmula, pues la Comisión de régimen interior, a propuesta del diputado socialista señor Ruiz, ha acordado, por mayoría, suprimir toda clase de promesas formularias.

De consiguiente, el Parlamento catalán será el primero del mundo que prescindirá de dicha ceremonia.

### El Diario de Sesiones

Desde el primer día las reseñas parlamentarias se reparten en unos fascículos mecanografiados; pero parece que en breve se acordará la impresión de dicho diario, como se hace en todos los Parlamentos.

### El proyecto de Reglamento Interior

La comisión parlamentaria de Reglamento Interior de la Cámara ha dejado ultimado el proyecto del mismo.

Consta de 77 artículos, divididos en once títulos.

A algunos presentarán votos particulares los socialistas, pidiendo haya tres vicepresidentes en lugar de dos y los regionalistas han solicitado se acuerden las dietas para los diputados de los futuros Parlamentos.

### Sesión del Parlamento

A las 4:40 comienza la sesión del Parlamento catalán.

Banco rojo: los consejeros Más, Xirau, Tarradellas y Lluhi y los comisionarios por Gerona y Lérida.

Después de aprobar el acta de la sesión anterior se acuerda que las sesiones empiecen a las 4:30 y se celebren solo los martes, miércoles, jueves y viernes.

Pónense a discusión los dictámenes de las actas, aprobándose los de Gerona y Tarragona.

Al discutirse la de Lérida, declarada grave por irregularidades en el pueblo de Oden, impugna el dictamen el señor Trias de Bes, de la «Liga Regionalista», diciendo que la votación de aquel pueblo no altera el resultado.

Aduce varios antecedentes para demostrar que no debe ser declarada grave.

Le Contesta Casanellas y se acuer-

### Una exposición de ocho asuntos de Mallorca

Barcelona 9 a las 24.—Mañana se inaugurará en las Galerías Layetanas una exposición de obras de ocho asuntos sobre Mallorca.

### Ordenes de detención

Barcelona 9 a las 24.—Con motivo de la colocación de artefactos en los talleres de ebanistería se ha ordenado la detención de determinados individuos que se cree pueden tener relación con los mencionados sucesos.

### Las algaradas estudiantiles

Acuerdo de la Junta de gobierno de la Universidad

Barcelona 9 a las 24.—En vista de las algaradas estudiantiles se ha reunido la Junta de gobierno de la Universidad acordando suspender las clases hasta nueva orden y prolongar seis días el comienzo de los exámenes de este curso e instruir un expediente para depurar responsabilidades por los pasados alborotos.

### El Parlamento de Cataluña

Un busto de Maciá y un film sonoro

Barcelona 9 a las 24.—El presidente de la Generalidad ha posado esta mañana ante el escultor Clará, que esculpe su busto.

También estuvo con Companys, Gassol y Abadal en los estudios cinematográficos «Trilla-Rivaton» para impresionar el film sonoro que realizó aquella empresa de la apertura del Parlamento catalán.

### La contestación del Parlamento

Según parece, en la sesión del próximo martes quedará constituido el Parlamento y comparecerá ante el mismo el Presidente señor Maciá para resignar poderes.

Pronunciará un extenso discurso dando cuenta de la gestión desarrollada durante el periodo provisional.

«Esquerra» presentará una moción pidiendo se apruebe y con este motivo los jefes de minorías harán su declaración política, que quizá habrá de repetirse al presentarse el nuevo Consejo Ejecutivo.

### La minoría radical autónoma

Por haber ingresado en «Esquerra» el jefe de la minoría radical autónoma señor Simó Bofarull desapa-

rececerá esta minoría, pues antes habían hecho igual los diputados de dicho partido por Tarragona, Folch Ibars y Cunillera.

### La promesa formularia ha sido suprimida

Según el Reglamento interior de la Cámara había una fórmula de promesa para los diputados; pero según parece no habrá tal fórmula, pues la Comisión de régimen interior, a propuesta del diputado socialista señor Ruiz, ha acordado, por mayoría, suprimir toda clase de promesas formularias.

De consiguiente, el Parlamento catalán será el primero del mundo que prescindirá de dicha ceremonia.

### El Diario de Sesiones

Desde el primer día las reseñas parlamentarias se reparten en unos fascículos mecanografiados; pero parece que en breve se acordará la impresión de dicho diario, como se hace en todos los Parlamentos.

### El proyecto de Reglamento Interior

La comisión parlamentaria de Reglamento Interior de la Cámara ha dejado ultimado el proyecto del mismo.

Consta de 77 artículos, divididos en once títulos.

A algunos presentarán votos particulares los socialistas, pidiendo haya tres vicepresidentes en lugar de dos y los regionalistas han solicitado se acuerden las dietas para los diputados de los futuros Parlamentos.

### Sesión del Parlamento

A las 4:40 comienza la sesión del Parlamento catalán.

Banco rojo: los consejeros Más, Xirau, Tarradellas y Lluhi y los comisionarios por Gerona y Lérida.

Después de aprobar el acta de la sesión anterior se acuerda que las sesiones empiecen a las 4:30 y se celebren solo los martes, miércoles, jueves y viernes.

Pónense a discusión los dictámenes de las actas, aprobándose los de Gerona y Tarragona.

Al discutirse la de Lérida, declarada grave por irregularidades en el pueblo de Oden, impugna el dictamen el señor Trias de Bes, de la «Liga Regionalista», diciendo que la votación de aquel pueblo no altera el resultado.

Aduce varios antecedentes para demostrar que no debe ser declarada grave.

Le Contesta Casanellas y se acuer-

### Una exposición de ocho asuntos de Mallorca

Barcelona 9 a las 24.—Mañana se inaugurará en las Galerías Layetanas una exposición de obras de ocho asuntos sobre Mallorca.

### Ordenes de detención

Barcelona 9 a las 24.—Con motivo de la colocación de artefactos en los talleres de ebanistería se ha ordenado la detención de determinados individuos que se cree pueden tener relación con los mencionados sucesos.

### Las algaradas estudiantiles

Acuerdo de la Junta de gobierno de la Universidad

Barcelona 9 a las 24.—En vista de las algaradas estudiantiles se ha reunido la Junta de gobierno de la Universidad acordando suspender las clases hasta nueva orden y prolongar seis días el comienzo de los exámenes de este curso e instruir un expediente para depurar responsabilidades por los pasados alborotos.

### El Parlamento de Cataluña

Un busto de Maciá y un film sonoro

Barcelona 9 a las 24.—El presidente de la Generalidad ha posado esta mañana ante el escultor Clará, que esculpe su busto.

También estuvo con Companys, Gassol y Abadal en los estudios cinematográficos «Trilla-Rivaton» para impresionar el film sonoro que realizó aquella empresa de la apertura del Parlamento catalán.

### La contestación del Parlamento

Según parece, en la sesión del próximo martes quedará constituido el Parlamento y comparecerá ante el mismo el Presidente señor Maciá para resignar poderes.

Pronunciará un extenso discurso dando cuenta de la gestión desarrollada durante el periodo provisional.

«Esquerra» presentará una moción pidiendo se apruebe y con este motivo los jefes de minorías harán su declaración política, que quizá habrá de repetirse al presentarse el nuevo Consejo Ejecutivo.

### La minoría radical autónoma

Por haber ingresado en «Esquerra» el jefe de la minoría radical autónoma señor Simó Bofarull desapa-

rececerá esta minoría, pues antes habían hecho igual los diputados de dicho partido por Tarragona, Folch Ibars y Cunillera.

### La promesa formularia ha sido suprimida

Según el Reglamento interior de la Cámara había una fórmula de promesa para los diputados; pero según parece no habrá tal fórmula, pues la Comisión de régimen interior, a propuesta del diputado socialista señor Ruiz, ha acordado, por mayoría, suprimir toda clase de promesas formularias.

De consiguiente, el Parlamento catalán será el primero del mundo que prescindirá de dicha ceremonia.

### El Diario de Sesiones

Desde el primer día las reseñas parlamentarias se reparten en unos fascículos mecanografiados; pero parece que en breve se acordará la impresión de dicho diario, como se hace en todos los Parlamentos.

### El proyecto de Reglamento Interior

La comisión parlamentaria de Reglamento Interior de la Cámara ha dejado ultimado el proyecto del mismo.

Consta de 77 artículos, divididos en once títulos.

A algunos presentarán votos particulares los socialistas, pidiendo haya tres vicepresidentes en lugar de dos y los regionalistas han solicitado se acuerden las dietas para los diputados de los futuros Parlamentos.

### Sesión del Parlamento

A las 4:40 comienza la sesión del Parlamento catalán.

Banco rojo: los consejeros Más, Xirau, Tarradellas y Lluhi y los comisionarios por Gerona y Lérida.

Después de aprobar el acta de la sesión anterior se acuerda que las sesiones empiecen a las 4:30 y se celebren solo los martes, miércoles, jueves y viernes.

Pónense a discusión los dictámenes de las actas, aprobándose los de Gerona y Tarragona.

Al discutirse la de Lérida, declarada grave por irregularidades en el pueblo de Oden, impugna el dictamen el señor Trias de Bes, de la «Liga Regionalista», diciendo que la votación de aquel pueblo no altera el resultado.

Aduce varios antecedentes para demostrar que no debe ser declarada grave.

Le Contesta Casanellas y se acuer-

### Una exposición de ocho asuntos de Mallorca

Barcelona 9 a las 24.—Mañana se inaugurará en las Galerías Layetanas una exposición de obras de ocho asuntos sobre Mallorca.

### Ordenes de detención

Barcelona 9 a las 24.—Con motivo de la colocación de artefactos en los talleres de ebanistería se ha ordenado la detención de determinados individuos que se cree pueden tener relación con los mencionados sucesos.

### Las algaradas estudiantiles

Acuerdo de la Junta de gobierno de la Universidad

Barcelona 9 a las 24.—En vista de las algaradas estudiantiles se ha reunido la Junta de gobierno de la Universidad acordando suspender las clases hasta nueva orden y prolongar seis días el comienzo de los exámenes de este curso e instruir un expediente para depurar responsabilidades por los pasados alborotos.

### El Parlamento de Cataluña

Un busto de Maciá y un film sonoro

Barcelona 9 a las 24.—El presidente de la Generalidad ha posado esta mañana ante el escultor Clará, que esculpe su busto.

También estuvo con Companys, Gassol y Abadal en los estudios cinematográficos «Trilla-Rivaton» para impresionar el film sonoro que realizó aquella empresa de la apertura del Parlamento catalán.

### La contestación del Parlamento

Según parece, en la sesión del próximo martes quedará constituido el Parlamento y comparecerá ante el mismo el Presidente señor Maciá para resignar poderes.

Pronunciará un extenso discurso dando cuenta de la gestión desarrollada durante el periodo provisional.

«Esquerra» presentará una moción pidiendo se apruebe y con este motivo los jefes de minorías harán su declaración política, que quizá habrá de repetirse al presentarse el nuevo Consejo Ejecutivo.

### La minoría radical autónoma

Por haber ingresado en «Esquerra» el jefe de la minoría radical autónoma señor Simó Bofarull desapa-

rececerá esta minoría, pues antes habían hecho igual los diputados de dicho partido por Tarragona, Folch Ibars y Cunillera.

### La promesa formularia ha sido suprimida

Según el Reglamento interior de la Cámara había una fórmula de promesa para los diputados; pero según parece no habrá tal fórmula, pues la Comisión de régimen interior, a propuesta del diputado socialista señor Ruiz, ha acordado, por mayoría, suprimir toda clase de promesas formularias.

De consiguiente, el Parlamento catalán será el primero del mundo que prescindirá de dicha ceremonia.

### El Diario de Sesiones

Desde el primer día las reseñas parlamentarias se reparten en unos fascículos mecanografiados; pero parece que en breve se acordará la impresión de dicho diario, como se hace en todos los Parlamentos.

### El proyecto de Reglamento Interior

La comisión parlamentaria de Reglamento Interior de la Cámara ha dejado ultimado el proyecto del mismo.

Consta de 77 artículos, divididos en once títulos.

A algunos presentarán votos particulares los socialistas, pidiendo haya tres vicepresidentes en lugar de dos y los regionalistas han solicitado se acuerden las dietas para los diputados de los futuros Parlamentos.

### Sesión del Parlamento

A las 4:40 comienza la sesión del Parlamento catalán.

Banco rojo: los consejeros Más, Xirau, Tarradellas y Lluhi y los comisionarios por Gerona y Lérida.

Después de aprobar el acta de la sesión anterior se acuerda que las sesiones empiecen a las 4:30 y se celebren solo los martes, miércoles, jueves y viernes.

Pónense a discusión los dictámenes de las actas, aprobándose los de Gerona y Tarragona.

Al discutirse la de Lérida, declarada grave por irregularidades en el pueblo de Oden, impugna el dictamen el señor Trias de Bes, de la «Liga Regionalista», diciendo que la votación de aquel pueblo no altera el resultado.

Aduce varios antecedentes para demostrar que no debe ser declarada grave.

Le Contesta Casanellas y se acuer-

### Una exposición de ocho asuntos de Mallorca

Barcelona 9 a las 24.—Mañana se inaugurará en las Galerías Layetanas una exposición de obras de ocho asuntos sobre Mallorca.

### Ordenes de detención

Barcelona 9 a las 24.—Con motivo de la colocación de artefactos en los talleres de ebanistería se ha ordenado la detención de determinados individuos que se cree pueden tener relación con los mencionados sucesos.

### Las algaradas estudiantiles

Acuerdo de la Junta de gobierno de la Universidad

Barcelona 9 a las 24.—En vista de las algaradas estudiantiles se ha reunido la Junta de gobierno de la Universidad acordando suspender las clases hasta nueva orden y prolongar seis días el comienzo de los exámenes de este curso e instruir un expediente para depurar responsabilidades por los pasados alborotos.

### El Parlamento de Cataluña

Un busto de Maciá y un film sonoro

Barcelona 9 a las 24.—El presidente de la Generalidad ha posado esta mañana ante el escultor Clará, que esculpe su busto.

También estuvo con Companys, Gassol y Abadal en los estudios cinematográficos «Trilla-Rivaton» para impresionar el film sonoro que realizó aquella empresa de la apertura del Parlamento catalán.

### La contestación del Parlamento

Según parece, en la sesión del próximo martes quedará constituido el Parlamento y comparecerá ante el mismo el Presidente señor Maciá para resignar poderes.

Pronunciará un extenso discurso dando cuenta de la gestión desarrollada durante el periodo provisional.

«Esquerra» presentará una moción pidiendo se apruebe y con este motivo los jefes de minorías harán su declaración política, que quizá habrá de repetirse al presentarse el nuevo Consejo Ejecutivo.

### La minoría radical autónoma

Por haber ingresado en «Esquerra» el jefe de la minoría radical autónoma señor Simó Bofarull desapa-

rececerá esta minoría, pues antes habían hecho igual los diputados de dicho partido por Tarragona, Folch Ibars y Cunillera.

### La promesa formularia ha sido suprimida

Según el Reglamento interior de la Cámara había una fórmula de promesa para los diputados; pero según parece no habrá tal fórmula, pues la Comisión de régimen interior, a propuesta del diputado socialista señor Ruiz, ha acordado, por mayoría, suprimir toda clase de promesas formularias.

De consiguiente, el Parlamento catalán será el primero del mundo que prescindirá de dicha ceremonia.

### El Diario de Sesiones

Desde el primer día las reseñas parlamentarias se reparten en unos fascículos mecanografiados; pero parece que en breve se acordará la impresión de dicho diario, como se hace en todos los Parlamentos.

### El proyecto de Reglamento Interior

La comisión parlamentaria de Reglamento Interior de la Cámara ha dejado ultimado el proyecto del mismo.

Consta de 77 artículos, divididos en once títulos.

A algunos presentarán votos particulares los socialistas, pidiendo haya tres vicepresidentes en lugar de dos y los regionalistas han solicitado se acuerden las dietas para los diputados de los futuros Parlamentos.

### Sesión del Parlamento

A las 4:40 comienza la sesión del Parlamento catalán.

Banco rojo: los consejeros Más, Xirau, Tarradellas y Lluhi y los comisionarios por Gerona y Lérida.

Después de aprobar el acta de la sesión anterior se acuerda que las sesiones empiecen a las 4:30 y se celebren solo los martes, miércoles, jueves y viernes.

Pónense a discusión los dictámenes de las actas, aprobándose los de Gerona y Tarragona.

Al discutirse la de Lérida, declarada grave por irregularidades en el pueblo de Oden, impugna el dictamen el señor Trias de Bes, de la «Liga Regionalista», diciendo que la votación de aquel pueblo no altera el resultado.

Aduce varios antecedentes para demostrar que no debe ser declarada grave.

Le Contesta Casanellas y se acuer-

### Una exposición de ocho asuntos de Mallorca

Barcelona 9 a las 24.—Mañana se inaugurará en las Galerías Layetanas una exposición de obras de ocho asuntos sobre Mallorca.

### Ordenes de detención

Barcelona 9 a las 24.—Con motivo de la colocación de artefactos en los talleres de ebanistería se ha ordenado la detención de determinados individuos que se cree pueden tener relación con los mencionados sucesos.

### Las algaradas estudiantiles

Acuerdo de la Junta de gobierno de la Universidad

Barcelona 9 a las 24.—En vista de las algaradas estudiantiles se ha reunido la Junta de gobierno de la Universidad acordando suspender las clases hasta nueva orden y prolongar seis días el comienzo de los exámenes de este curso e instruir un expediente para depurar responsabilidades por los pasados alborotos.

### El Parlamento de Cataluña

Un busto de Maciá y un film sonoro

Barcelona 9 a las 24.—El presidente de la Generalidad ha posado esta mañana ante el escultor Clará, que esculpe su busto.

También estuvo con Companys, Gassol y Abadal en los estudios cinematográficos «Trilla-Rivaton» para impresionar el film sonoro que realizó aquella empresa de la apertura del Parlamento catalán.

### La contestación del Parlamento

Según parece, en la sesión del próximo martes quedará constituido el Parlamento y comparecerá ante el mismo el Presidente señor Maciá para resignar poderes.

Pronunciará un extenso discurso dando cuenta de la gestión desarrollada durante el periodo provisional.

«Esquerra» presentará una moción pidiendo se apruebe y con este motivo los jefes de minorías harán su declaración política, que quizá habrá de repetirse al presentarse el nuevo Consejo Ejecutivo.

### La minoría radical autónoma

Por haber ingresado en «Esquerra» el jefe de la minoría radical autónoma señor Simó Bofarull desapa-

## NOTICIAS GENERALES

### Cuestiones obreras Salamanca

#### Se reanuda la huelga general

Salamanca 10.—A las cuatro de la madrugada quedaron rotas las negociaciones entre patronos, obreros y autoridades, acordándose reanudar hoy la huelga general indefinida.

La Unión de Trabajadores ha reanunciado un manifiesto rechazando las violencias.

#### Cargas y carreras.—Un tumulto en el pueblo de Ledesma

Salamanca 10.—A las ocho de la mañana comenzó el paro total en la población y pueblos de la provincia.

Fuerzas de asalto, seguridad y benemérita vigilan los centros públicos y lugares estratégicos.

Grupos de huelguistas recorrieron las calles, siendo disueltos por la fuerza pública.

Los huelguistas apedrearon a los guardias y estos cargaron, resultando cinco heridos y un guardia de seguridad herido en un brazo.

En el pueblo de Ledesma se promovió un tumulto por oponerse los huelguistas a la salida de un coche de línea.

A la llegada de fuerzas de orden público fueron recibidas con silbidos.

#### Pedradas y tiros.—Sucesos en Guijuelo

Salamanca 10.—Desde un balcón de una casa de la plaza del Poeta Iglesias apedrearon a los guardias de seguridad.

Seguidamente los huelguistas hicieron cinco disparos contra los guardias y estos dispararon a su vez las pistolas para repeler la agresión.

Resultaron dos obreros heridos de pedrada.

Los guardias subieron a la casa de donde habían partido las piedras y allí practicaron doce detenciones.

La Cruz Roja circula por las calles prestando auxilio.

Esta tarde en el pueblo de Guijuelo y aprovechando la ausencia de la guardia civil, con la que antes habían parlamentado y a la que habían ofrecido guardar orden, los obreros federados recorrieron tumultuariamente las calles obligando a salir a los dependientes de comercio no asociados.

En la plaza pública hubo colisiones entre ambos bandos y se espera la llegada de fuerzas para mantener el orden.

En la capital sigue lo mismo la situación.

No se publican los diarios «El Adelanto» y «La Gaceta Regional» por la dificultad de comunicaciones.

No se conocen noticias de los pueblos de la provincia en que está también planteada la huelga.

A las tres de la tarde los guardias de seguridad iniciaron una carga en la Plaza Mayor contra los grupos de huelguistas, resultando herido de pedrada el guardia florentino Cid Benito, natural de Madrid.

En la Casa de Socorro fueron asistidos José María Vicente, de 13 años y otros individuos huelguistas; todos tienen heridas de carácter costoso.

A las tres y media de la tarde abrieron los comercios.

#### Gijón

#### Continúa la huelga

Gijón 10.—El Ayuntamiento ha fijado una nota en los transparentes de los periódicos.

En ella comunica a los obreros municipales que se hallan en huelga que los que no se presenten serán declarados cesantes.

El alcalde manifestó a los periodistas que estaba ya asegurado el abastecimiento hasta el lunes.

Los obreros municipales del alumbrado público, a pesar de haber anunciado que abandonarían el trabajo, se presentaron a realizarlo.

Los guardias de asalto que marcharon a Candas fueron recibidos a pedradas.

Resultó un guardia herido en una mano.

Los guardias disolvieron a los revoltosos.

#### Explosiones y cargas

Gijón 10.—Presentáronse al trabajo algunos obreros que abando-

hasta el artículo veintinueve, interviniendo Ruiz Ponsel y Ventosa Calvell.

Levantase la sesión a las 8:30 de la noche.

#### Oviedo

#### Clausura de varios centros

Oviedo 10.—Se reunió la Federación de sociedades afectas a la U. G. T., acordando no secundar la huelga general.

Hoy en Oviedo ha quedado clausurado el centro obrero de la Confederación Nacional del Trabajo y el Sindicato comunista.

En este, los agentes tuvieron que amenazar en vista de su persistencia en no abandonar el casino, donde se produjeron los mayores incidentes.

El centro quedó clausurado.

Se ha dado también orden de clausura para todos los demás centros sindicalistas y comunistas de la provincia.

Se han reparado las averías de la línea eléctrica de Turón a la Felguera.

Han sido detenidos varios huelguistas que ejercían coacciones.

En Sama, los huelguistas intentaron cerrar los comercios y precisó la intervención de los guardias de asalto, quienes despejaron las calles.

En la plaza de la Escandera de esta capital ha sido detenido un sujeto que repartía hojas clandestinas.

Inmediatamente se congregaron numerosos huelguistas en actitud agresiva.

Las fuerzas de Seguridad cargaron contra los huelguistas, que apedrearon a los guarpias.

El gobernador recibió la noticia de que habían estallado tres petardos en el puente de Verina, en la línea férrea del Norte.

Examinado el lugar del suceso, se comprobó que los explosivos no habían causado grandes desperfectos ni habían impedido la circulación de los trenes.



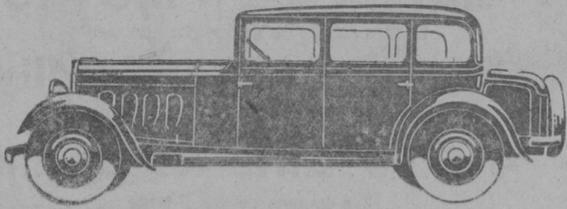
# Peugeot



## Automovilistas

No todas las marcas pueden presentar un cuadro tan completo y sugestivo como este. No son promesas sino hechos lo que **PEUGEOT** ofrece

### Algunas de las victorias del 301 confort

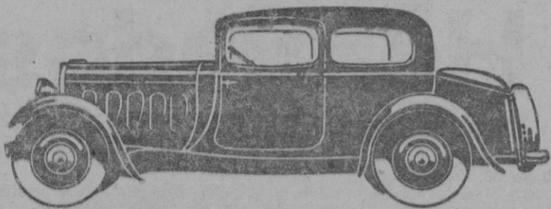


Ruedas delanteras independientes

En el Autódromo de Miramas, un bastidor 301, bate el record internacional de las 24 horas (1500 cmc.) a 110 kms. 417, velocidad media, bajo la inspección oficial del A. C. F.

En la carrera Paris-Bordeaux, ida y vuelta, un coche conducción interior 301, de serie, consume menos de 9 1/2 litros de gasolina y 180 gramos de aceite por 100 kilómetros.

En la gran prueba de montaña "Paris - Los Pirineos - Paris" el coche premiado fué una BERLINA 301



que terminó solo entre los de esta categoría, conquistando el CHALLENGE DE LOS PIRINEOS, LA COPA de TOURMALET, LA COPA DE SEÑORAS Y LA MEDALLA DE ORO.

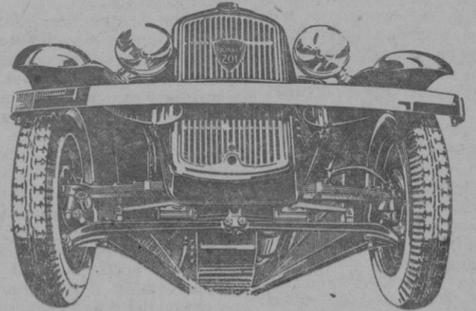
### Algunas victorias del 201

En Noviembre 1931 la Copa del Armisticio, fué concedida a PEUGEOT quien ganó también la Copa ROUSSELET y la carrera de subida de la Mi-Corniche con un 201.

En Enero 1932, el 201, se adjudica los 4 primeros puestos de la Copa de Marruecos.

En Abril el 201, termina sin penalidad la vuelta a Francia. (4 medallas de oro, 9.º vuelta, 9.º victoria de PEUGEOT)

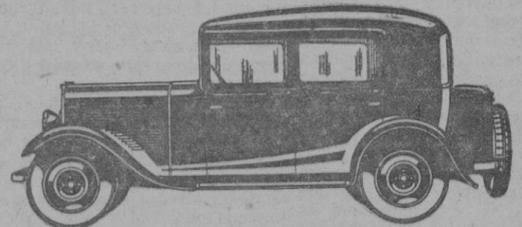
En Abril, el 201, gana el Rallye del Circuito de Zerhoun



Ruedas delanteras independientes

En Mayo, el 201, obtiene el Gran Premio de honor, todas categorías, al concurso de Elegancia de Limoges.

En Julio, el 201, se clasifica 1.º al Rallye de Hossegor.



**Del éxito del 201 ha nacido el 301**

Más de 125.000 ejemplares del 201, circulan en el mundo entero

Vean los nuevos modelos que **HAN LLEGADO** y están expuestos en nuestro Salón de Exposiciones

Representante exclusivo para Baleares: **Francisco Ros Roig - Agencia "Peugeot"**

Avenida de Alejandro Rosselló, 53 - 63 - Palma

## Automovilistas

En invierno como en verano

## La Bujía BOSCH

da siempre los mejores resultados



## La Bujía BOSCH

Es la mejor entre las mejores

Construida con todo esmero para toda clase de motores

Extenso depósito y venta de toda clase de «MATERIAL BOSCH»

**FRANCISCO ROS ROIG**

Agencia PEUGEOT

Av. Al. Rosselló, 53 - 63

Palma de Mallorca



**ALTO**  
NO BUSQUE MAS UNICAMENTE CON LAMPARAS

«METAL»  
OBTENDRA VD. ABUNDANTE LUZ Y ECONOMIA

Pida presupuestos GRATIS, de los maravillosos aparatos racionales científicos. Para almacenes, oficinas, salas, etc.

Distribuidor:

**Francisco Ros Roig**  
Avenida Al. Rosselló, 53-63  
Palma de Mallorca

**LAMPARAS**  
**"METAL"**  
**MARCA DE GARANTIA INSUPERABLE**

LA FEDERACION PARLAMENTARIA DE IZQUIERDAS

Proyecto de Manifiesto-Programa

Será examinado por todas las minorías de la Federación

Ha quedado redactado, el siguiente proyecto de manifiesto-programa que el Comité encargado de gestionar la federación de izquierdas somete a la consideración de los grupos federados:

Al constituirse la Federación de Izquierdas Republicanas Parlamentarias Españolas considera obligado dar a conocer las causas que le engendran, el programa parlamentario que la informa, la conducta política en que se ha de inspirar y el alcance de su actuación.

Razones de su Constitución

Las minorías parlamentarias radical socialista, Esquerra catalana, Acción Republicana y partido republicano gallego no propugnando ni alcanzado su federación para formar una fuerza de artificio que persiga la creación de circunstancias favorables a su dominio. Por el contrario, estiman que su articulación en un grupo parlamentario es la expresión de una realidad ya existente.

Unidas permanecieron las minorías republicanas en el debate de la Constitución, y ya durante él se percibieron con claridad los matices que diferenciaban los grupos coagulados. Las diferencias ya acusadas al discutirse otras leyes y juzgarse actos de gobierno, establecieron notorias coincidencias entre las minorías que hoy se federan, y ellas hicieron posible que los compromisos prerrevolucionarios a los que dió su adhesión el pueblo y las elecciones se vayan realizando en conjunción con la minoría socialista.

Ante este hecho, de valor político indiscutible, se ha impuesto como necesaria la conveniencia de articular esta fuerza parlamentaria en propósito de la máxima eficacia y de la más elemental previsión.

La F. I. R. P. E. no surge para apoyar a un Gobierno, sino para que la conducta de los hombres que los constituyan y el ánimo que informe las tareas legislativas sea la constante y fiel expresión de la obra revolucionaria que llevó a sus representantes al Parlamento. Es el espíritu de las leyes nuevas lo que primordialmente nos interesa; acorde con el que inspiró la Constitución, ha de evitarse que las leyes complementarias sean una rectificación o freno del mismo; ni el pueblo lo desea ni el Parlamento ha de consentirlo, ni los tiempos lo aconsejan.

Programa parlamentario

Dar al país una Constitución no fué en las épocas caducadas misión a que se limitara un Parlamento constituyente. Circunscribir al actual a esta función sería la más artificiosa obra política. El Código fundamental ha de ser respetable y respetado; para ello no le basta la solemnidad de su nacimiento, sino que ha de ser vivificado con aquellas otras leyes que, por descender de él, permiten su aplicación. Las viejas normas legales correspondían al criterio de la antigua Constitución, o se habían acumulado a él. Su aplicación es incompatible con los nuevos postulados, y la prolongación de su vi-

gencia, obstáculo para el imperio del moderno espíritu.

La máxima autoridad interpretativa de los preceptos constitucionales no puede serle disputada a este Parlamento. Están perennes los estímulos que lo condujeron a dotar a España de su ley fundamental; no es temerario presumir el acierto con que ha de mantener el espíritu constitucional al elaborar la nueva legislación.

La posibilidad de cumplimiento de esta función consiste en mantener con estas Cortes Gobiernos que sean fieles representantes del esfuerzo revolucionario que en la Cámara es propósito; y en el país anhelo de la inmensa mayoría.

Al final de esta declaración insertamos el índice de las leyes que, por considerarse labor constituyente, debe este Parlamento votar, y sólo circunstancias políticas imprevisibles podrían determinar su traspaso al que le sustituyera. Admite la relación de esas leyes graduaciones en la urgencia y en la importancia.

La urgencia la señalan los preceptos constitucionales que ordenan la discusión y votación por esta Cámara de determinadas leyes que nosotros, por acatamiento al Código fundamental y de acuerdo con el programa del actual Gobierno, colocamos en el primer plano de nuestra misión. Existen otras que, por formar también parte del programa que este Gobierno expusiera al Parlamento, deseamos sean fruto de idéntica colaboración que la mantenida hasta ahora en el Poder y que proclamamos de nuestra singular predilección.

Descartamos, por su importancia política, aquellas que han de permitir acudir a las nuevas elecciones con normas de la máxima garantía del derecho de sufragio; las que hayan de desenvolver el principio de la autonomía municipal y diferenciar en su administración y gobierno los Ayuntamientos de las poblaciones de necesidades distintas; las que han de organizar en forma eficaz las provincias; las que garanticen el bienestar de los funcionarios públicos, al par que la mayor eficacia de los servicios del Estado. Como de excepcional rango, aquellas que hagan innecesarias las leyes de excepción.

Todas informadas por el criterio que federa a estas minorías y que partiendo de aquel que estima que la revolución no es simple cambio de la superficie en la que se asientan personas y emblemas, entiende que se ha de construir un Estado del que hayan desaparecido todos los privilegios, no sólo los que suponen anacrónicas perduraciones de castas, sino los económicos que hacen imposible el imperio de la libertad, que es aspiración constante de la democracia y que sólo puede darse como condición de esta con la radical transformación del sistema económico, ya que con el actual la libertad es de hecho un privilegio más de los poseedores de la riqueza. Consecuente con el espíritu y la

letra de la Constitución, la Federación de Izquierdas Republicanas Parlamentarias Españolas prestará su apoyo a los estatutos de autonomía, que siguiendo las normas del Código fundamental de la República, sean presentados a las Cortes para su aprobación.

Informada por los mismos principios, la F. I. R. P. E. propugnará la implantación del Estatuto de Cataluña con la rapidez y criterio de amplia interpretación que conviene a los intereses de la República y de Cataluña.

Conducta política

La F. I. R. P. E. ha de esforzarse por que las virtudes que proclama en el régimen parlamentario constantemente estén notoriamente destacadas. Publicidad, discusión tan amplia como los temas lo requieran, mutuo respeto de todos los grupos, leal colaboración con las demás minorías republicanas en el común empeño de mejorar la legislación, fiscalización minuciosa. Todo ello hermanándolo con la máxima eficacia del Parlamento que, en definitiva, se ha de regir por la opinión de las mayorías, sin tolerar el retorno a las viejas prácticas de ser las concesiones clandestinas las que permitan legislar y gobernar.

Alcance de la Federación

Ha de terminar esta declaración exponiendo el ámbito en que la Federación se constituye y ha de desenvolverse. Ella no borra ni desdibuja los señalados perfiles de los partidos políticos a que pertenecen y siguen perteneciendo los grupos que se federan. Aquellos, por medio de sus órganos adecuados en su régimen democrático, dictarán en relación con la colaboración de los partidos, si lo estimaran conveniente, normas para el futuro. Esta Federación limita su alcance a la función parlamentaria y al constituirse anhela ver acrecentada su fuerza con las aportaciones de diputados que, no perteneciendo a estos grupos, coincidieran con sus criterios parlamentarios; pero sin que el deseo de ver su fuerza numérica acrecentada pueda suponer en ningún instante debilitación de su programa.

RELIGIOSAS

Santos del día

Domingo III de Adviento.— Santos, Dámaso y Ponciano.

Cuarenta Horas

—Concluyen en San Francisco, en honra de la Inmaculada Concepción.

Fiesta principal que los Cofrades de la Purísima consagran a la Inmaculada Concepción.

A las diez, canto de Tercia y Misa mayor solemne con sermón por el P. Miguel Matas, C. O.

Se cantará la Misa Pontifical de Perosi.

Por la tarde actos de coro, a las 6 y media conclusión del Triduo, con sermón, Te-Deum y reserva de Su Divina Majestad.

Concluyen en la Parroquia Iglesia de San Nicolás en honra de su glorioso Titular.

A diez y media Misa mayor, después de la cual se expondrá el Santísimo.

Por la tarde actos de coro, Rosario, ejercicio y reserva de S. D. M. después de procesión y Te-Deum.



UN REGALO QUE INSPIRA GRATITUD

Actos religiosos

En el Socorro, a las ocho Misa de Comunión general para la V. O. T. de San Agustín.

A las diez, misa y explicación del Santo Evangelio.

Por la tarde, a las seis y media, rezo del Santo Rosario y meditación.

—En la iglesia del convento de la Concepción, se celebrará solemne fiesta que la Asociación de la Pia Unión de Hijas de María Inmaculada dedica a su Virgen Madre.

A las diez y media, Oficio solemne que celebrará el Sr. Director cantándose la Misa de Angelis, alternando las Religiosas con las Asociadas, y predicará don Francisco Payeras, profesor del Seminario.

Por la tarde a las cinco y tres cuartos, imposición de medallas de Hijas de María a las aspirantes que hayan cumplido el tiempo reglamentario, acto seguido, Rosario, Visita a la Sma. Virgen con cánticos, sermón por don Rafael Vich, Beneficiado de la Catedral, Bendición y reserva de S. D. M.

—En la Merced, a las siete y media, Comunión general para los Asociados Indignos Esclavos de Jesús Sacramento.

—En los Padres Carmelitas fiesta mensual del Niño Jesús y de Santa Teresita.

Por la mañana, a las siete y media, Misa de comunión general.

Por la tarde, a las seis, rezo del Rosario, coronilla cantada, sermón por el P. Fray Ramón de Jesús María, C. D. y canto del himno al Divino Niño.

Visita a la Virgen del Puig, en San Jaime.

Asistencia Palmesana Sociedad de Socorros Mutuos

Por el presente anuncio se pone en conocimiento de todos las que tengan deseos de ingresar como socios, que podrá hacerlo hasta el día 15 de este mes, sin satisfacer cantidad alguna en concepto de derechos de entrada.

Palma de Mallorca 10 Diciembre de 1932. P. A. de la Junta de Gobierno, El Secretario, Diego Rullán. V.º B.º El Presidente, Honorato Sureda.

Se ofrece Chofer con muchas prácticas, sabiendo francés. Informes: «El Día» - Dants, 2.

¿Quiere alquilar Su casa, piso villa o chalet a familias extranjeras? Acuda al TOURIST SERVICE, Plaza Gomila, 5, Terreno o llame al Teléfono 2262.

INAVIDADI es una máquina portátil de nuestras exclusivas; Remington, Royal, Mercedes, Rheinmetall. Tenemos máquinas de ocasión de absoluta garantía y marcas más afamadas a precios muy razonables. ... siendo de Casa MALONDRA es buena 78, Jaime II - Tel. 1732 - Palma

CAFÉ BORN Hoy Domingo TRES GRADES CONCIERTOS de 12 a 1 y media mañana por la BORN BOYSS ORCHESTRA de 3 a 5 tarde y de 10 a 12 noche por la Orquestina Royal Jazz-Infantil SALON de FIESTAS Ultimos días de las Aplaudidas atracciones Henry Bray and Dolly y el Ballet 4 Elite Girls de Berlín Tés dançans de 5 a 7 tarde Salidas de Teatro de 11 a 2 Los Domingos de 10 a 2 Tés completos a 3 ptas. Consumación mínima señora 1 pta. Consumación mínima caballero 2 ptas. Proximamente GRANDES DEBUTS Estrictamente reservado el derecho de admisión.

Herniados CURENSE COMO ESTOS SEÑORES Pineda, 15 noviembre de 1932. Sr. D. C. A. BOER, Especialista herniario, Pelayo, 38, Barcelona. Muy Sr: Mío: Tiene la presente por objeto darle las más expresivas gracias por la curación de las hernias que sufría y que he alcanzado siguiendo su acreditado Método no teniendo ya necesidad de llevar bragueros. Por lo cual le autorizo a publicar mi testimonio de curación alegrándome si con ello puedo servir a algunos herniados. Quedo de Vd. muy agradecido y s. s. Joaquín Maresma, Géneros de punto, PINEDA, (Barcelona). SANTA CATALINA a 11 noviembre 1931. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Pelayo 60, Barcelona. Inolvidable amigo: La conciencia me obliga a suplicarle la publicación de estas cuatro líneas en bien de la humanidad. Con el Método C. A. BOER me he curado en absoluto de las hernias que tenía y hoy, día de la fecha, a la edad de 84 años, me cabe la gran satisfacción de poder decir que creo segura dicha curación (a D. G.) puesto que han pasado ya nueve meses de estar curado. Ya sabe como lo queda agradecido su afmo. amigo Bartolomé Juan Moll, calle Monterey, 4 en SANTA CATALINA (Arrabal) MALLORCA. HERNIADO: Su caso no puede ser más grave que el que acaba de leer; no vacile más y culde su HERMIA como debe, visite al eminente ortopédico en PALMA, únicamente el sábado 17 Diciembre (desde 9 mañana hasta 7 tarde) Hotel Alhambra. C. A. BOER, Especialista Herniario de Paris, Pelayo, 38, BARCELONA.

EMPAQUETADURAS Planehas de goma CASA CODINA - Unión, 8 - PALMA (Junto al Paseo del Borne)

FOLLETÓN DE «EL DIA» 54

A Sangre y Fuego

ENRIQUE SIENKIEWICZ

y has perdido el sentido, pero ya comienzan a colorearse tus mejillas.

—¿Quien eres?—preguntó con un hilo de voz la princesa.

—¿Yo? Soy tu esclava. Mándame.

—¿Dónde estoy?

—En un desierto. Aquí no verás a nadie más que a mí.

—Y tú, ¿dónde habitas?

—Aquí. Mi hermano es comandante de las tropas de Bohun, que ahora van con sus soldados a la guerra. Yo me quedaré aquí y tendré cuidado de ti...

—¿Y serás buena conmigo?

Los blancos dientes de la joven hechicera brillaron con una sonrisa.

—Seré buena... si lo eres tú con Bohun... ¡Ah! ¡Tú no sabes! Tiene un corazón de león, y un alma de héroe... El te...

Y Hordyna, inclinándose al oído de Elena, desiluzó algunas palabras...

—¡Vetel ¡Vetel!—gritó la princesa.

III

Dos días después, al amanecer, Hordyna y Bohun sentáronse frente a la rueda del molino, fijando sus miradas en el agua espumante.

—Ten cuidado y no la pierdas de vista un instante, para que jamás salga de la Garganta del Diablo—dijo Bohun.

—La Garganta tiene una angosta salida por el río... Obstrúyela con

pedras y nos encontraremos aquí como en el fondo de un pozo.

—¿Y de qué viviréis aquí?

—Cheremis siembra, caza y cultiva las viñas. No tengus cuidado... Nada le faltará, sobre todo si nos mandas con tus hombres algunas provisiones.

—Sin embargo, tú misma me has dicho que algunas veces viene gente a buscarte.

—Sí, unas veces de Razoov, otras Dios sabe de dónde. Pero todos se detienen en el río, sin atreverse a penetrar en la Garganta. Tienen miedo. ¿Has visto aquellos esqueletos? Son los restos de los temerarios que han osado pasar adelante.

—¿Los mataste?

—Eso no te importa... Si alguno quiere saber su destino, se queda fuera de la Garganta y espera a que yo vuelva del molino para decirle lo que he visto en el agua... Igual que ahora, que miraré tu suerte. Por más que no te aseguro distinguir lo que te convenga, porque no siempre se ve claro.

—Con tal de que no veas nada malo para mí...

—Entonces no partirás... De todas maneras, harías bien en no moverte de aquí.

—¡Imposible! Mielniski me ha escrito de Bar ordenándome que vuelva en seguida. También he recibido órdenes de Kryvonos. Los polacos avanzan en gran número y es necesario que nos concentremos...

—¿Cuándo volverás?

—No sé... ni si sucumbiremos nosotros o los polacos... Si me venen me refugiaré aquí; si salgo vencedor, volveré para hacerme cargo de la princesa y la llevaré a Kiev.

—Y si tú murieses, ¿debo retorcerle el cuello?

—¡Si le tocas un solo cabello... la horca te espera! Si muero, le dirás que me perdona...

—¡Qué mujer tan ingrata! ¿Cómo se puede dejar sin correspondencia tanto amor! ¡Oh! ¡Si fuese yo, no te haría sufrir!...

Y Hordyna dió un golpe en el hombro del cosaco y mostró sus dientes al lanzar una carcajada.

—Bueno, pero mira en el agua y dime lo que ves... Pero sin mentir... ¡jaunque me veas muerto!

La maga se acercó a la esclusa del molino y la abrió. El agua penetró con ímpetu haciendo girar la rueda rápidamente y produciendo en la corriente una blanca espuma.

Hordyna fijó sus negros ojos en aquellas aguas espumantes, y agarrándose con ambas manos las trenzas del cabello, comenzó su conjuro:

—Espíritu... ¡aparece! En la espuma, en la niebla, bueno o malo... ¡aparece!

Bohun se tendió a su lado. En su rostro se reflejaba una febril mortal impaciencia.

—¡Veol—gritó la hechicera.

—¿Qué ves?

—La muerte de mi hermano. Dos verdugos le arrastran al suplicio.

—¡Vaya al infierno!—gritó Bohun que esperaba oír otra respuesta.

Durante algunos momentos no se oyó más ruido que el estridente que la rueda del molino producía al girar vertiginosamente.

—Mi hermano tiene lívido el rostro—repetió.

—¿Y qué más?

—Nada. ¡Qué lívido está!... ¡en la espuma!... ¡en la niebla! ¡Aparece! ¡Veol!

—¿Qué?

—¡La batalla! Los polacos huyen perseguidos por los cosacos.

—¿Y yo los persigo?

—Tú te estás batiendo con un caballero pequeño... ¡Repara, repara en el caballero!...

—¿Y la princesa?

—No sé. De nuevo te veo... Tienes al lado un traidor... Un amigo infiel...

—¡Entonces ya sé quién es! Ya uua vez me traicionó... Un viejo de barba gris... tuerto... Pero no es amigo mío.

—Trabaja en tu daño... Espera... ¡Ahora veol! ¡Si la princesa también! Lleva una corona, el vestido blanco y un gavilán sobre la cabeza.

—¿Soy yo acaso?

—Tú... sí...

—¿Gavilán o halcón?...

—¡Gavilán!

—¿Yo?

—¡Oh! ¡Cuánta sangre! ¡Cuántos cadáveres! Lobos... cuervos... Y siempre cadáveres y cadáveres... No se ve más que sangre.

De improviso un ligero soplo de viento arrancó de la rueda algunas gotas de agua menuda, y en el mismo instante apareció al lado del molino el horrendo Cheremis que llevaba un haz de leña en la espalda?

—¡Cheremis! ¡Cierra la esclusa!—le gritó la hechicera y fué a lavarse en el agua las manos y el rostro.

Bohun, pensativo, acercóse a Hordyna.

—¿No has visto nada más?—le preguntó.

—Lo que debe suceder ha aparecido. Ahora no veo otra cosa.

—¿Y no mientes?

—Juro sobre la cabeza de mi hermano que he dicho la verdad... Le llevaban a empalar... ¡Qué dolor!... Pero la muerte es el destino de todos... ¡Cuántos cadáveres!... ¡Cuántos cadáveres! ¡Jamás vi tantos! ¡Será una batalla terrible!

—Y tú, ¿la viste a ella con un gavilán en la cabeza?

—Sí.

—¿Y una corona de desposada?

—Sí, y un vestido blanco.

—¿Y cómo supones tú que aquel gavilán pueda ser yo? Ya te he hablado de aquel joven polaco... ¿No puede ser a él a quien se refiere la figura del gavilán?

—, para representar a un polaco sería un águila.

—¡Loado sea Dios! Ya había dado orden a mis soldados de que tuvieran preparados los caballos. Esta noche, en marcha.

—¿De verdad partes?

—Mielniski y Kryvonos me lo han ordenado. Tú misma has visto, leyendo en el porvenir, que se avecina una gran batalla.

—Parte entonces—dijo la hechicera—. Tú eres feliz... Serás atamán. Yo he visto los tres estandartes como veo estos cinco dedos míos.

—Seré atamán y me casaré con la princesa.

Así diciendo, Bohun se dirigió al lugar donde estaban los cosacos, y Hordyna corrió a preparar la cena.

Los caballos estaban prontos, pero Bohun no mostraba prisa por partir.

Contemplaba a la princesa, que se había retirado al ángulo más lejano de la habitación murmurando una plegaria, sin reparar en su presencia. Las pálidas facciones de la joven, su silencio, la contracción de sus labios le quitaban todo valor al cosaco. Jamás había visto tal expresión de odio en su rostro.

Un caballo relinchó al pie de la ventana, y Bohun se armó de valor.

—Princesa—dijo—, tengo que partir.

Elena no despegó los labios.

—¿Por qué no me dices adiós?

—¡Adiós!—repetió ella con sequedad.

Al cosaco se le oprimió el corazón.

—Yo sé—continuó—que tú me odias, pero he de decirte que otro cualquiera no te hubiese guardado los respetos que yo. ¿No te tratado he como a la hija de un rey? Recuerda que estás en mi poder...

—Estoy bajo el poder de Dios—dijo la princesa con la misma frialdad—, pero puesto que te has mostrado cortés te doy las gracias.

—Bueno, me bastan estas palabras, y espero que pensarás en mí.

La princesa guardó silencio.

—Siento dejarte—continuó Bohun—, pero es necesario que parta... ¿Qué debo hacer para que me perdones?

—Dame la libertad y Dios te perdonará... y yo bendeciré tu nombre.

—Muy pronto quedarás libre, y entonces tal vez te arrepentirás de haberme tratado con tanta frialdad. Un rayo de esperanza brilló en los ojos de la princesa, dulcificando la dura expresión de su rostro.

—¿De veras serás generoso?—le preguntó con cierta alabidad—. Si tú quisieras...

—¡Oh! No sé... no sé...—dijo Bohun combatido por la vergüenza y la piedad—. Ahora no puedo, no puedo... Los tártaros infestan las estepas... ¡No puedo!... Pero cuando regrese...

—¡Dios y la Virgen santa te iluminen! ¡Adiós!

Y diciendo esto le tendió la mano. Bohun se apoderó de ella con ansia, besándola fervorosamente, pero de pronto se detuvo ante la severa mirada que ella le lanzó, y retrocedió inclinándose ante Elena como ante las imágenes de los santos.

IV

—Dios hizo por ella un milagro decía Zagloba a Volodiovski y a Longinos, en la tienda de Kretushki, sentados ante un buen jarro de hidromiel que les había servido Rendian—; fué un verdadero milagro que yo pudiera arrancar a la princesa de las garras de aquellos perros y llevarla sana y salva a Bar. Esperemos que ahora también tenga misericordia de ella y de nosotros. No sé que secreto presentimiento me hace creer que Bahur la ha raptado, puesto que este maldito contribuyó a la toma y saqueo de Bar.

—Pero también es posible que no se fijase en ella o no la encontrara en medio de aquella degollina. ¡Se trata nada menos que de veinte



# NOTICIAS DEL EXTRANJERO

(Información por t. s. h.)

## Inglaterra

### Reducción de gastos judiciales

Londres 10.—Entre los asuntos sometidos al comité que acaba de nombrar el ministro de Justicia para estudiar los medios de activar la marcha de los asuntos sometidos a los Altos Tribunales y de reducir los gastos judiciales, figuran las largas vacaciones del Tribunal Supremo, que han dado lugar muchas veces a críticas.

La limitación del derecho a apelar, de que disfrutaban los litigantes, la revisión de las disposiciones referente a la composición de las Audiencias criminales que en su forma actual hacen necesaria que los jueces superiores se ausenten a menudo de Londres y finalmente el sistema del gran Jurado.

### Los reyes de Dinamarca a Londres

Londres 10.—Los reyes de Dinamarca salieron ayer de Copenhaga con destino a Inglaterra.

Se hospedarán en el Palacio de Buckingham.

Permanecerán en Londres cuatro o cinco días.

### Nieve

Londres 10.—Por primera vez este invierno nevó en los alrededores de la capital inglesa.

La temperatura que el termómetro señaló en Londres fué la más baja que se haya visto desde febrero último.

El invierno empezó también en el Sur de Inglaterra.

Empezó además en varias regiones de Francia, donde hubo nevadas abundantes.

## Conferencia

### del Desarme

#### Sesión de ayer

Ginebra 10.—Se hizo esta mañana un esfuerzo desesperado para tratar de conseguir un acuerdo sobre los asuntos de la igualdad y de la seguridad.

Mac Donald recibió separadamente a los delegados de las potencias interesadas e insistió cada vez en la necesidad de una solución rápida del problema.

Parece dudoso que tenga éxito, pero se comunica que las conversaciones de Cinco Potencias se reanudarán esta tarde para ver si se ha progresado desde el viernes o si los delegados tendrán que limitarse a anunciar que no han podido ponerse de acuerdo.

En este último caso el comité principal de la Conferencia del Desarme sería probablemente.

## Las deudas

### de guerra

#### Nueva nota a los Estados Unidos

Londres 10.—Se cree generalmente que la nueva nota que se enviará a los EE. UU. estará redactada de tal modo que no necesitará más contestación del Gobierno americano y no será necesario, probablemente, convocar a una sesión especial del Gabinete para tomar la decisión de efectuar el pago en oro del vencimiento de 15 de diciembre.

La sesión ordinaria del Gabinete se celebrará el miércoles convocado inmediatamente para aplazar las sesiones de la Conferencia hasta el año próximo, en una fecha no decidida todavía.

El ministro alemán de Negocios Extranjeros von Neurath saldrá de Ginebra mañana.

#### El acuerdo entre Francia e Inglaterra

París 10.—Mientras que Francia y Gran Bretaña parecen ahora haberse puesto de acuerdo sobre el pago del vencimiento de 15 de diciembre actual de la deuda de guerra a los EE. UU., se cree que solo efectuarán el pago con la condición de que se considere dicho pago como un anticipo sobre el nuevo acuerdo referente a deudas de guerra que se ha de conseguir en breve.

Según noticias de la Prensa dicha condición se expresará en las nuevas notas dirigidas a Washington, en las que se pedirá al Gobierno de los EE. UU. convoque a una conferencia lo más pronto posible con el fin de revisar los acuerdos antiguos sobre deudas y solucionar de modo definitivo el problema de las deudas de guerra.

#### La actitud de la Cámara francesa

París 10.—La Comisión de Finanzas de la Cámara de diputados después de escuchar a Herriot y a Germain Martin, referente al pago de 15 de diciembre próximo de las deudas de guerra, se opuso a que se efectue dicho pago.

La Comisión de Negocios Extranjeros aceptó en principio el pago condicional, seguido por una liquidación definitiva.

El Consejo de ministros celebró una sesión esta tarde.

#### La segunda nota francesa

París 10.—El Gobierno publicó la contestación de los EE. UU. a la segunda nota francesa declarando que

el Presidente de los EE. UU. está dispuesto a cooperar con el Gobierno francés por medio de un organismo cualquiera para examinar la situación y estudiar los medios de estabilizar los cambios, de dar nueva vida al comercio y hacer subir los precios, añadiendo sin embargo que no considera necesario se aplique el pago del 15 de diciembre actual.

#### Oro francés a los Estados Unidos

Cherburgo 10.—El primer envío importante de oro francés a los Estados Unidos desde que el oro volvió a Europa, fué embarcado hoy.

Consta 15 cajas, cuyo importe total es de tres millones de dólares.

#### Los acuerdos del gabinete inglés

Londres 10.—La decisión del gabinete de pagar 19.750.000 libras esterlinas en oro a los Estados Unidos, el jueves próximo, sin que Inglaterra reciba nada de sus deudores, no ha sido aprobada por muchos diputados conservadores y liberales, ni tampoco por los socialistas, que piden un debate sobre el asunto, antes de que se efectúe el pago.

Se cree que los ministros se oponen a toda discusión hasta que el pago se haya hecho.

#### La contestación americana a Francia

Londres 10.—La contestación americana a Francia, publicada ayer, está redactada en términos similares a los de la contestación a Gran Bretaña, y rehusa suspender el pago del vencimiento de la semana próxima.

Se cree que Francia pagará, con la condición de que se abran inmediatamente negociaciones para la revisión de las deudas.

Se cree en París que Gran Bretaña no exigirá el pago de la deuda de Francia, si esta última paga a los Estados Unidos.

#### Una nota de Polonia

Washington 10.—El gobierno polaco declaró, en una nota dirigida hoy al departamento de Estado, que si no se aplaza el pago de 15 de diciembre actual de su deuda de guerra a los Estados Unidos, podrá verse obligado a faltar en el cumplimiento de sus obligaciones comerciales para con dicha nación.

## Alemania

### La política

Munich 10.—Aunque se desmienta energicamente, en el cuartel general del partido nacional-socialista, todo peligro de escisión en dicho partido, Hitler se ha dado cuenta, según parece, del significado de la retirada provisional de su extenuado Gregor Strasser, como lo demuestra el «succes» que publicó en su órgano «Voelkische Beobachter».

Anuncia que el día 14 de diciembre actual, se hará conocer los nuevos reglamentos destinados a dar mas energía al partido.

Ademas, se sabe que Hitler se encargó personalmente de la dirección del Comité central político, hasta ahora a cargo de Strasser, y que el diputado Ley ha sido nombrado ayudante de Hitler.

Berlin 10.—La insubordinación de los tenientes de Hitler parece dominar todos los demás asuntos.

No se trata solamente de Strasser, sino del Dr. Gottfried Feder, que parece seguir un camino propio.

Así, el triunvirato que hizo del «nacional-socialismo» lo que es, se ha disuelto.

Cada uno de los tres hombres desempeñó un papel esencial en el movimiento.

Feder inspiró a Hitler y redactó el programa «infalible» del partido, que dió una forma concreta a las ideas nebulosas de Hitler.

Este dió su elocuencia torrencial, que conduce a las masas ignorantes y crédulas.

Strasser organizó de modo efectivo el partido.

Berlin 10.—A consecuencia de la dimisión de Strasser, los centros informados creen que se efectuarán modificaciones en el personal superior y en la organización política del partido.

## Irlanda

### Huelga de ferroviarios

Dublin 10.—Se han de celebrar conferencias, en esta capital, durante el «fin de semana» para evitar, si es posible, la huelga de ferroviarios, que debe empezar mañana domingo a las 12 de la noche.

El gobierno de De Valera decidió estudiar la posibilidad de conceder subsidios a las compañías, para impedir así la huelga.

Pero el gobierno del Norte de Irlanda declaró que no puede pagar el equivalente de la reducción de diez por 100 sobre los salarios.

La oposición de las uniones de ferroviarios a toda reducción en los salarios aumentó en razón de la inquietud que el gobierno demostró, referente a la huelga.

## Estados Unidos

### La embajada en Londres

Nueva York 10.—Se menciona nuevamente el nombre de John Davis para la embajada de los Estados Unidos en Londres.

Davis ya fué embajador en Gran Bretaña, desde el año 1918 hasta el año 1921, y en el año 1924, fué candidato demócrata para la presidencia de los E. U.

Se rumorea en Nueva York, que Davis o Frank Polk sustituirá a Mellon en la embajada de los Estados Unidos en Londres, cuando el presidente electo, Roosevelt, se posesione de su cargo.

## Noticias

### generales

#### El cadáver del gobernador de la Guinea

Cádiz 10.—El domingo próximo se espera la llegada a este puerto del vapor «Legazpi», que trae a bordo el cadáver del gobernador de la Guinea.

Procedente de Madrid llegó el funcionario letrado de la Dirección de Colonias don José Villar, que se hará cargo del cadáver y volverá a Madrid el mismo día después de asistir a los honores que a aquel se le tributen.

#### Agitación escolar en Las Palmas

Las Palmas 10.—Los estudiantes de la Escuela de Comercio se declararon en huelga por solidaridad con sus compañeros de la península.

El director de la Normal ordenó la entrada a clase, lo que molestó a los escolares, que promovieron alboroto y apedrearon la escuela, rompiendo gran cantidad de cristales e insultando a los profesores, los cuales no pudieron salir del edificio hasta que acudió la fuerza pública, que los libertó.

#### «La Barraca»

Madrid 10 a las 22.—Una comisión de estudiantes de «La Barraca» conferenció con Fernando de los Ríos, anunciándole que el día 14 harán una exhibición en el teatro Español en honor del Gobierno y altos funcionarios de la República.

## SUCESOS

#### Suceso misterioso en Zaragoza

Zaragoza 10.—En una parada de taxis situada en la calle del Conde de Aranda, dos desconocidos tomaron un coche de la matrícula de Zaragoza, número 1.785, conducido por el chofer Emilio Alcuten, de 29 años, ordenándole les condujera al cercano pueblo de Utebo.

Al llegar el auto al túnel del ferrocarril de Camínreal, situado en la carretera de Aragón, aparecieron otros dos sujetos, que cambiaron unas palabras con los que habían tomado el taxi, quienes dijeron que también iban a Utebo.

Partió el automóvil, montando en él los dos desconocidos y a los pocos kilómetros surgieron otros tres individuos que se tapaban la cara con bufandas y uno de ellos sacó una pistola y amenazó al chofer del taxi, mientras los otros le maniataban y amordazaban.

Montaron todos en el coche y regresaron en dirección a Zaragoza; pero al llegar al lugar llamado El Portazgo de San Lombardo tomaron el camino que conduce a Garrapiñillos donde se apearon, quitándole al chofer el abrigo con que le habían cubierto, y mientras uno de los asaltantes le encañonaba, los demás se daban a la fuga.

#### Once damas catequistas

Badajoz 10.—En el pueblo de Burguillos cerró el paso a un entierro civil un grupo de once damas catequistas que provocaron un formidable escándalo, dando gritos subversivos e intentando apoderarse de la bandera de la asociación socialista.

Varias señoritas fueron detenidas y del hecho se ha dado cuenta al gobernador instruyéndose las oportunas diligencias.

## BARCELONA

### Mactá a Alcalá Zamora

Barcelona 10 a las 24.—Con motivo de cumplirse el primer aniversario de haber sido elevado a presidente de la República Alcalá Zamora, Mactá le ha enviado un expresivo telegrama de felicitación.

#### El «Casal del Melge»

Barcelona 10 a las 24.—Esta noche con asistencia de Mactá y autoridades, se inaugura el edificio construido por suscripción entre la clase médica para el «Casal del Melge» en la Gran Vía Layetana.

El acto se ve concurridísimo.

#### Un atraco

Barcelona 10 a las 24.—En un establecimiento de aceites y jabones de la calle de Entenza se presentaron esta tarde tres individuos, revolvieron en mano, apoderándose de unas 300 pesetas que había en el cajón y dándose a la fuga.

#### Un petardo...

Barcelona 10 a las 24.—En una

# Compre lámparas

con el sello OSRAM.

Este garantiza abundante luz.



# OSRAM

## Aviso a todos los Herniados

Antes de dejarse impresionar por ningún sistema y antes de adquirir ningún aparato, véanos, después de oírnos y de presentarle racionalmente nuestros elementos de acción preventiva resolutiva y curativa. Decídase V. mismo a nada que V. comprometa. Un especialista del

GABINETE ORTOPÉDICO Visita gratis todos los días en  
**CASA CODINA** UNION, 8 - PALMA  
(Junto al Paseo del Borne)

Gabinete Ortopédico Herniólogo

## Cine Oriental

Hoy Domingo desde las 3 y media

### Samgre de lobo

por el perro Relámpago

### Futbol, Amor y Toros

por Florian Rey

Y una cómica en dos partes.  
Mañana lunes: desde las 3: EL HUERFANO DE LA CARAVANA, por Buz Barton. DAGFIN por Marcelo Albani. Y una cómica.

## Lonja de Contratación

Abierta la suscripción de mesas de la misma en la Cámara de Comercio, en la Cámara Oficial Agrícola, en el Colegio de Agentes Comerciales y en el Porvenir Agrario  
La elección de mesas por riguroso orden de suscripción a diez pesetas mensuales cada mesa.

Todos los días de 5 a 7 y media

## Trocadero

Tel. 1131

gobierno, siendo luego elegido nuevo presidente.

Éspérase que el jueves o el viernes se presentará a la Cámara el futuro Consejo.

#### Una oficina telegráfica

En el Parlamento se ha instalado una oficina telegráfica junto a las cabinas de servicio telefónico interurbano.

## Espectáculos

### Principal

Compañía de comedias Barrón-Galache.  
A las 5.—La Diosa Rie.  
A las 9:30.—Ecos de Sociedad (estreno).

### Lírico

Desde las 3 función de cine y variedades: Ramper, Ascensión Pastor y La Goyesca.

## TÉ-DANSAT

Cubierto 3 ptas. Domingos 5 ptas. propina incluida

DANCIG BAR a las 10<sup>00</sup>

Rambla, 1

### Balear

Desde las 3 función de cine: «La Condesa de Montecristo» y otras.

### Born

Desde las 3 función de cine: «Rormordimientos» y otras.

### Moderne

Desde las 3:36 función de cine: «Ilusión» y otras.

### Oriental

Desde las 3 función de cine: «Futbol, amor y toros», «Sangre de lobo» y una cómica.

### Rialto

Desde las 3:30 función de cine: «Recien casados» y otras.

Se reciben esquelas de defunción hasta las tres de la madrugada

# TEATROS Y CINES

## DEL MUNDO A HOLLYWOOD

### La admiración, la ingenuidad y el correo

¡Cuántas ilusiones, cuántos ensueños! ¡Cuántos aplausos y cuántas censuras! La oficina de Correos de Hollywood se llena de éstas y de aquéllas todos los días, para pasárselas luego a los estudios adonde van destinados. Es la correspondencia de los admiradores para sus favoritos de la pantalla.

De los que escriben a sus ídolos, los hay que lo hacen amigablemente; otros se manifiestan envidiosos; otros más censuran y algunos encomian. Cartas hay que piden consejo, que solicitan ayuda, que dan aquél o prestan ésta; misivas perfumadas de chicas románticas, notas trazadas al descuido de lejanos aspirantes al triunfo cinematográfico.

El correo de los admiradores! Los astros reciben un número mayor de cartas de mujeres que de hombres, y las estrellas reciben más misivas de hombres que de mujeres... aunque no tantas como pudiera creerse.

Ya sea a los astros, ya sea a las estrellas, el mundo entero escribe a los artistas de la pantalla. El deseo de saber de ellos directamente, la esperanza de recibir una respuesta firmada por la estrella favorita, el impulso de hacerles saber siquiera de los sentimientos que sus aventuras cinematográficas han despertado en el admirador de Greta Garbo o Ramón Novarro; tal es lo que mueve al aficionado a la pantalla, irresistiblemente a escribir.

Y el aficionado escribe, escribe, escribe. Las cartas, los telegramas, los paquetes, se reciben por cientos de miles en los estudios. Regalos, consejos, ensueños, esperanzas, lamentos; de todo hay en el correo del mundo para los que hacen películas.

¡Necesitamos decir que muchas de estas cartas contienen solicitudes de trabajo? El deseo de participar en las actividades de los estudios cinematográficos, cualquiera que sea el cargo, es universal. En español, en inglés, en alemán, en japonés, en sánscrito; en todas las lenguas, las cartas de los que piden «una oportunidad de entrar al cine» abundan todos los días en el correo de las estrellas.

Mas no es a los artistas a quienes toca proporcionar a los admiradores la anhelada ocasión. Y las cartas que ruegan, que claman y suspiran, pasan al departamento de repartos del estudio. Lo que éste haga de ellas no es cosa que cumpla a las estrellas averiguar.

Por lo general, sin embargo, las cartas reflejan la impresión causada por determinado artista en el más reciente de los papeles por él creados.

Las cartas, pues, que recibe un hombre como Wallace Beery o Victor McLaglen, proceden de hombres que solicitan detalles acerca del método que el actor sigue para conservarse en el estado de salud y vigor que requieren sus labores.

Por otra parte, es la juventud de ambos sexos la que se pone en comunicación con Joan Crawford, Anita Page y Dorothy Jordan, tres bellas representantes de la juventud del cine. En su correo abundan las misivas cariñosas, las admirativas, las elogiosas; en alguna carta se les pide consejo sobre un vestido; en otra se requiere su opinión sobre cualquier paso decisivo. ¡Grave responsabilidad para una estrella!

El correo más interesante de los que llegan a Hollywood es, sin duda, el de Ramón Novarro. El más interesante y también el más numeroso. Sus admiradores, los cuales se dividen por partes iguales entre ambos sexos, le escriben manifestándose sinceramente interesados por su trabajo.

Un caballero que vive en la India le escribió recientemente, haciendo un examen crítico tan inteligente como detenido sobre una de sus últimas películas. Los obsequios abundan en la correspondencia de Ramón Novarro. Un admirador suizo le envió no hace mucho un magnífico reloj, como expresión de gratitud por el placer que su películas le proporcionan», escribía.

El joven astro mejicano ha reunido una interesantísima colección de medallas, escapularios, crucifijos, rosarios y pinturas religiosas, regalos todos de sus admiradores del mundo entero. Entre los obsequios que ha recibido se cuentan un par de candeleros de oro y un cofrecillo de oro y laca con un juego completo para el fumador, que recibió de un admirador chino.

Norma Shearer, como mujer representativa de aquellas que han triunfado después de una larga y dura prueba, cuenta la mayoría de sus admiradores entre los jóvenes de aspiraciones, los que le piden su opinión sobre el medio mejor de abrirse paso en el cine. Norma, con todo, les escribe disuadiéndoles: lo que ella sufrió antes de alcanzar el puesto que ahora ocupa no es cosa que

se la desee a nadie... y, en cambio, el triunfo no les sonreía a todos.

Un joven estudiante le escribió a Joan Crawford en cierta ocasión, pidiéndola que le acompañara a una fiesta de la Universidad, como invitada suya. La carta conmovió a Joan a tal extremo que asistió a la reunión acompañada por su marido, Douglas Fairbanks, Jr., presentándose ambos como invitados del estudiante.

Para Marie Dressier, el correo de sus admiradores no es sólo expresión de las simpatías que se ha ganado en el mundo, sino un medio infalible para apreciar el éxito de sus caracterizaciones.

—Cuando los espectadores tienen ocasión de ver a un artista en un papel que refleja su propia vida—dice la gran característica—, se apresuran a escribir en elogio del artista, si su interpretación es efectiva, o para hacer sugerencias sobre la forma en que podría haber dado mayor realidad a su caracterización. Del correo de los admiradores podemos aprender muchas cosas.

El lector se equivoca si cree que sólo las estrellas reciben cartas de sus admiradores. También los directores que han impuesto su nombre por la excelencia de su trabajo dan motivo a miles de misivas. Y la correspondencia de King Vidor, Clarence Arawn y Harry Beaumont, por ejemplo, no tiene nada que envidiar a la de William Haines o Marion Davies.

Los autores de argumentos y adaptaciones cinematográficas cuentan también con sus corresponsales. Aquellos cuyo sueño dorado es escribir para la pantalla se dirigen a ellos en mil tonos distintos: «¿Cómo se prepara un argumento?», preguntan.

«¿Podría el que escribe interesar a la Metro-Goldwyn-Mayer en un sensacional drama del que es autor?», «¿Por qué hacen las compañías tan malas películas cuando el que firma tiene un argumento muy original, etc., etc.»

Los que practican el arte fotográfico consultan a los fotógrafos de los estudios, o escriben encomiando su labor en una u otra producción. La extraordinaria belleza de la fotografía de «Sombras blancas en los mares del sur» y «Trader Horn» le valió a Clyde de Vinna miles de admiradores.

Desbordando esperanzas, ilusiones, consejos, palabras de admiración o de censura, el correo del mundo seguirá inundando Hollywood, cuna del más democrático de los espectáculos.

MAURICE AGAL

### Barbara la Marr, su corazón en libertad y su fantasma perdido

Las hojas secas de las últimas coronas habrán huido ya, raptadas por el viento. Sobre la losa grande bajo la cual ella y sus ojos inmensos se perdieron para siempre en la noche infinita y desconocida, el musgo del olvido habrá tendido ya su «lombra blanca y triste, y a los lados, las hierbas perdidas del descuido, las pobres flores enfermas de los cementerios, cantarán el poema hermoso y misterioso de la soledad en versos sin eco, en versos de abandono definitivo para su fantasma borroso en la noche de los tiempos.

Ella, que conmovió intensamente al mundo con los dramas fingidos de sus películas desgarradas y con los dramas reales de su real vida atormentada, no es ya ni sombra de su sombra, no es ya ni reflejo apagado de su reflejo encendido, porque en la memoria de las gentes de hoy, en el vértigo de la vida, lanzada a toda velocidad por las calles de la prisa, no hay memoria para su memoria, no hay sitio para su pasado y no hay tiempo para evocar sus manos finas y desmayadas.

Siete años ya sobre su muerte de espanto y sobre el espanto de su juventud tronchada y transnochada. Siete años ya que ella emprendió el viaje de ida sin vuelta, marchándose de aquí con sus ojeas de última hora, con sus labios caídos al desengaño y con sus orejas de cera, finas y transparentes. Con sus orejas pequeñas, que eran como el pregón de la eterna despedida próxima, como el aviso de lo irremediable, puesto ante los ojos indiferentes de los paseantes de Hollywood y como la promesa que no ha de fallar de acudir a la cita suprema a la hora en punto.

Ella fué repartiendo sus besos largos y calientes entre todos los que salieron a su encuentro en su breve paseo por los caminos del dolor y del placer. Abrió sus brazos a los caminantes que quisieron detenerse a su paso, y tuvo la mayor y mejor colección de amantes que ninguna mujer de aventura soñara jamás. Desgada de todos, ella deseaba a todos y para todos era ella, criatura de excepción, mujer ardiendo en las llamas de todas las pasiones en todos sus días, en todas sus horas, en todos sus minutos. Pobre muchacha sin guía, bello velero sin timón na-

vegando por mares de tempestad, ella se fué hundiendo poco a poco, hasta llegar a los bajos fondos de donde no es posible salir.

En las noches de bacanal, cuando el champaña librabra los cerebros de prejuicios y tímideces, cuando las risas de mujeres jóvenes y hermosas cantaban alegremente en los oídos de los hombres la canción de las tentaciones, cuando el ambiente estaba saturado de inquietantes perfumes de mujer, ella, con el pelo y los caprichos sueltos, de pie sobre la mesa de las orgías, mirando desde su altura un racimo de hombres despeinados, a los que no importaban ya sus pecheras planchadas, dejaba que la seda de sus vestidos se le llevara el vendaval de la locura de la madrugada, derramaba el vino de oro del amor sobre las cabezas anhelantes que tenía a sus pies, y en pleno desvarío improvisaba sus danzas desnudas, ciñendo a su frente la diadema del escándalo.

Sus maridos se pegaban en la sien el balazo de la desesperación, y sus amantes se apartaban de ella horrorizados. Para sus maridos y para sus amantes, para sus amigos y para sus enemigos, para los que la vieron y para los que no la vieron, ella quedó para siempre incomprendida; incomprendida ella, que no fué otra cosa que un bello corazón en libertad.

Desde su muerte no ha habido manos que renueven coronas en su tumba, no ha habido quien quite el musgo triste de su losa y no ha habido unas lágrimas para regar las pobres flores enfermas del cementerio.

Ni el beso de perdón de uno de sus nueve maridos.

Ni el beso melancólico de uno de sus noventa amantes.

Ni el beso de agradecimiento de uno de los que todo lo fueron por ella.

Ni el beso frío de ceremonia, el beso oficial para la que tuvo un nombre propio en la historia del «cine».

Nada, nada, nada... De su tumba se han alejado todos, como si quisieran huir del espectro del miedo, como si temieran hundirse en un abismo de fatalidad; ellos, que hicieron chocar el corazón de Bárbara contra las esquinas de la desdicha; ellos, que la asesinaron a martillazos de incompreensión, y ellos, que ni siquiera podían saber todo lo que les daba Bárbara La Marr en uno de sus besos largos y calientes.

RAFAEL MARTINEZ GANDIA

### Hollywood

Esta hora de Hollywood... Es lo obligado. El cronista de la ciudad del cine tiene que ir pisando la actualidad. Y nuestra actualidad tiene hoy varias caras: una cara de otoño inminente, en primer término.

Y ya se sabe lo que es una cara de otoño en California. Una transición de playa. Y cualquiera creería que es una mutación de trajes entre la etapa del sol y la hora de las lluvias. Sin embargo... Esta playa «estrellada» de Santa Mónica sigue en su gran actividad. Por la arena pasan una y otra vez las «estrellas» de la pantalla, las aspirantes a «estrellas», las pobres chicas del ejército de las «extras» y hasta de las aspirantes a «extras».

¿Qué ha cambiado en el panorama? Poquísima cosa. Los trajes de baño siguen siendo cortos, cortisimos. La misma alegría, el mismo afán exhibicionista, que, a veces, resulta un poco triste. Aún hay chicas ingenuas que creen en ese cuento de los directores que vagan por la arena de Santa Mónica en busca de futuros «astros» y llevando en el bolsillo un fabuloso contrato. No hay más cambio que éste: ya no se toman baños de sol en la playa. Ya no se ven espaldas desnudas y entregadas a la caricia del sol. Los baños helioterápicos se toman ahora en los estudios, con aparatos especiales. Y esto ganan los operarios de los «sets» y esto pierden los mirrones de Santa Mónica.

He aquí una noticia un poco tonta, pero que pide su puesto en esta actualidad del Hollywood de hoy. Una artista, ya famosa, se ha negado a aceptar un papel que casi le exija su empresa. ¿Extraña exigencia? No del todo. La famosa artista debía hacer un papel de muchacha un tanto lúbrica en una cinta de las llamadas «tropicals». En la caracterización, debía aparecer en la pantalla desastrada, rota y descalza. Y la artista entendió, por lo visto, que solo hay arte en los trajes de mucho precio, en las medias de seda y en los zapatos de piel de oro.

Naturalmente, la empresa ha encontrado inmediatamente su sustituta y esta sustituta es nada menos que Lili Damita. La misma Lili ha hecho ya un papel de esta naturaleza y recordamos cintas que se hicieron famosas y en las que Dolores del Río, por ejemplo, destacó todo su valor artístico, llevando encima nada más que unos trapos destrozados.

Claro que, ahora, el Imperio del ropaje fastuoso gana su gloria en la

¡Oiga Vd. en su propia casa y sin compromiso un!

## ATWATER KENT

RADIO - FONO

Quedaré maravillado de los modelos 1933

Antes de adquirir un aparato y después de oír todos los demás, compare y recuerde que:

# ATWATER KENT

Marca el máximo adelanto  
Supera a todas las marcas  
No ha podido hasta hoy ser igualado  
Puede dar una garantía absoluta  
Posee el mejor servicio técnico

Sírvase solicitar una prueba y se convencerá

En Palma:	Antonio España,	Plaza Santa Eulalia
» »	Casa Banqué,	Colón, 56
» »	José Badia Bros,	Previsión, 12
» »	Miguel Nicolau	Palacio, 13
» Felanitx:	Vda. de Juan Píña	Plaza, 13
» Sóller:	Andrés Pizá Mayol,	Plaza Constitución, 11
» Manacor:	Antonio Miró,	Relojería
» Inca:	Jaime Salvá,	Estrella, 7
» Santafiy:	Pedro Pomar,	Plaza, 11
» Menorca:	José Gelabert,	Ciudadela
» Ibiza:	José Gelabert,	Hotel Marina

Representantes para España

## Auto Electricidad, S. A.

Teléfono 1226 — Avenida Alejandro Rosselló, 85 - 87

Palma de Mallorca

Barcelona — Madrid — Valencia — La Coruña — Sevilla — Bilbao

— Alicante — Victoria

revista sonora. Pero la pantalla tiene su arte propio, tiene su sentido humano que solo en lo que es puramente humano lleva su esencia.

Escasean hoy los chismes de Hollywood. El divorcio ya no está de moda. ¿Cómo han cambiado los tiempos! Tanto, que se ha puesto de moda la maternidad.

Los que conocemos Hollywood y sus intimidades sabemos cuánto tiempo sufrió su gran tragedia la graciosa e infantil Nancy Carroll, con su carita de niña, hubo de ocultar, porque así convino a la publicidad y a la empresa, durante varios años, que tenía una niña producto de su matrimonio.

Hoy las «estrellas» madres exhiben sus niños y la publicidad no se quebra. El bulevar Hollywood ha cambiado mucho en este aspecto estelar. Otro gran triunfo de la humanización del arte que fué mudo. Ya los niños no estorban. Y esto si que hay que notar como gran chisme de la actualidad hollywoodense.

MAC MARIZA

### Otra mujer en la vida de Charlot

De nuevo, Charlot, con su pesado fardo de amor y decepción a cuestas. ¿Hasta cuándo? Este hombre, de sonrisa amarga, cuya imagen tan bias se conjuga con las pequeñas causas y con los temperamentos simples—de vuelta de la complejidad—, sube sin cesar por la eterna escala del desengaño hasta alcanzar la nube de la desilusión y del hastio. Scbre su rosario de amor, una eterna primavera, paradójica y malféica, ha ce florecer botones de amor y flores de esperanza, que no llegarán a cuajar. Su jardín de amor está abonado con lágrimas de fracaso sentimental. En realidad, Charlot es eso: un hombre que, en su afán de perfección, camina por el áspero sendero de la vida sin demasiada fe en el espíritu de su prójimo. El sabe muy bien la dificultad que entraña su propósito de poner los jalones de este mundo mejor que él sueña; pero no importa; camina y tropieza y vuelve a caminar por la ruta del gran peregrino de la generosidad. El es así. Hasta su inconsecuencia es lógica. En cierto modo, cada salto en el vacío de incompreensión, cada nueva inconsecuencia y cada viaje en el estrecho círculo de la vida no es si no un nuevo jalón de su obra. Consecuencia

RON DE SANTIAGO DE CUBA

# BACARDI

Depositarios: A. RIERA Y C.ª

en la inconsecuencia, en suma; alma fuerte que se reintegra a la lucha a pesar del escepticismo, y temperamento que vibra sin esperanzas de triunfo.

Ahora es Paulina Goddard. ¿Quién es Paulina Goddard? Importa poco. En todo caso es una cuerda más del gran clavicordio de amor que emite las notas sensibles de su corazón. El desengaño sobrenodrará inevitablemente. Nadie lo duda. Charlot es un eterno descontento y un eterno vagabundo; un inadaptado y un consecuente de la inconsecuencia. Sus paradas de amor son cortas. La ilusión se aja antes de que termine la primavera de su pasión. Pájaros negros rondan sus horas de sueño y le obligan a emprender su fantástico peregrinaje en busca del vergel blanco, donde hay posadas de amor y generosidad, sin injusticias flagrantes ni sórdidos intereses.

¡Otra nueva mujer en la vida de Charlot! Rubia esta vez. Inadaptada también. Asídua visitante de ese templo del nudo corredizo que es Reno. Ella, como todas, será una estrella errante en el cielo de amor de Charlot.

### Ondas cortas

Política y "Cine"

Las últimas películas soviéticas presentadas en Madrid—*Octubre* especialmente—ponen sobre la mesa de las discusiones una interrogación. Esta: ¿Debe hacerse política en el «cine»? Política de partido, se entiende. Nuestros comentaristas del «cine» no se han puesto todavía de acuerdo en este punto. La interrogación sigue sin encontrar la respuesta definitiva.

A nuestro modesto juicio, todos los temas, incluso la política, pueden servir de pretexto para el cine. Pero el cine no puede servir de pretexto para la política...

Rene Clair, excepción europea

René Clair es, a la hora en punto de 1922, el director de más acusado relieve en Europa. *Sous les toits de*

Paris, *El millón* y *Viva la libertad!* le hicieron salir en tres tiempos al primer plano de la celebridad, Ayer—tiempos de *El sombrero de paja de Italia*—René Clair era conocido apenas por un reducido grupo de iniciados. Hoy todos saben ya quien es el director de *Viva la libertad!* Y cuando en la pantalla se contempla un film francés, es frecuente oír de labios del espectador desconocido cierto comentario:

—Se nota en esta película la influencia de René Clair. Gran parte del «cine» francés de estos últimos tiempos está, en efecto, influido por René Clair. Pero no debemos olvidar del todo que René Clair está a su vez influido por Chaplin...

### Frases de Benavente

Se intenta en estos momentos crear una cinematografía nacional, y nos parece oportuno recordar con tal motivo algunas frases expresadas hace tres años en letras de molde por don Jacinto Benavente, es decir, por uno de los varios autores teatrales que se proponen dar impulso a la producción patria. «Aquí se han pasmado con *Amanecer*, que es una tontería; con *Ben-Hur*, que aparte las carreras de cuadrigas, es otra tontería, con *Metrópolis*, que no hay quien la agunte; ahora mismo con *Volga*, que es una película antipática y pesada».

Opiniones personalísimas que, naturalmente, respetamos, y que demuestran esa falta de afecto y de compenetración con el «cine» común a todos nuestros autores, a estos autores de un arte cada día más viejo, que quieren poner en España la primera piedra de un novisimo.

### Lorenzo Villalonga

DIABETES Huertos, 3 - 1.º

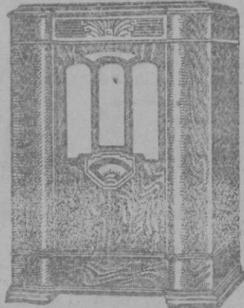
Este número consta de 12 páginas

# MODELOS 1933

## FADA Radio



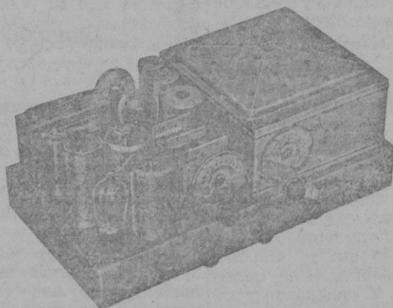
Receptor Modelo Fada, -74.—Superheterodino de 9 válvulas (3-F triodo, 3-F 58 pentodo supercontrol de alta frecuencia, 2-F 247 pentodos de gran amplificación, en push-pull, 1-280 rectificadora) englobando, sintonizador luminoso automático Flashagraph. Silenciador de Sintonía, control automático de volumen, enchufe para fonógrafo, control de tono y filtro de ruidos, Altavoz de nuevo diseño, en un mueble de líneas severas y elegantes. Se fabrica en modelo radio sólo y combinado con fonógrafo (en cuyo caso se denomina 74-C), empleando este último, motor y pick-up de dos velocidades para tocar discos normales y los nuevos de larga duración que se presentarán en breve



Receptor Modelo Fada-73.—Superheterodino de 7 válvulas (1-F 55 doble diodo-trioto, 1-F 56 trioto, 3-F 58 pentodos supercontrol de alta frecuencia, 1-F 247 pentodo de gran amplificación y 1-F 280). Debido al empleo de la válvula doble F-55 equivale a un circuito de 8 válvulas, e incorpora características tan sobresalientes como control automático de volumen, silenciador de sintonía y filtro de ruidos. Se suministra en tres modelos: Sobre mesa, en lujosísimo mueble que se aparta por completo de las convencionales «capillas», en consola igual al del modelo 74 y en radiofonógrafo con el mismo mueble que el anterior y dispuesto con motor y pick-up de 2 velocidades para discos corrientes y de media hora



Receptor Modelo Fada-78.—Superheterodino de gran lujo empleando once válvulas (3-F 56 triodo—4-F 58 pentodo de alta frecuencia, supercontrol—1-F 57 pentodo de alta frecuencia—2-F 247 pentodo de gran amplificación—1-F 280 rectificadora). Engloba este receptor las más modernas características, siendo las más destacadas, su eliminador automático de ruidos, su sintonizador luminoso automático (Flashograph), control automático de volumen y su altavoz perfeccionado de nuevo diseño. Lleva también enchufe para fonógrafo, control de tono, etc. Se fabrica en dos modelos—radio sólo y radiofonógrafo (78-c) estando este último equipado con motor gigante y pick-up especial preparados para tocar indistintamente discos corrientes de 78 r. p. y los nuevos de larga duración que giran a 33 r. p. m.



Receptor modelo K Y. Doble onda.—Superheterodino de 10 válvulas (4-235, 2-227, 1-247, 1-247, 1-280) Un solo mando de sintonía para cada onda: normal o extra-corta.—Control de tono. Toma para reproducción fonográfica.—Amplitud de recepción 15 a 550 mts.

### SILENCIADOR DE SINTONIA

por primera vez se presenta este dispositivo que elimina AUTOMÁTICA y TOTALMENTE los ruidos de fondo (atmosféricos) que tanto molestan al buscar una estación

### FLASHOGRAPH AUTOMATICO

permite sintonizar todas las estaciones sin ninguna dificultad pues el indicador luminoso señala automáticamente el punto exacto de sintonía al alcanzar su máxima altura

**Si su receptor no tiene estas características  
No es un receptor moderno**

Exclusiva para toda Baleares:

**J. Fernández Armengol**

**CASA RADIO**

**Pelaires, 23**

**Teléf. 1927**

**Palma de Mallorca**

EL «BERLINER TAGEBLATT»

### El conflicto del Gran Chaco

Un español quien lo ha suscitado

En el «Berliner Tageblatt» del pasado día 27 se publica una extensa información de Johannes Gramss sobre el título «Petróleo en la selva virgen», y el subtítulo «Entre los partidarios del conflicto del Gran Chaco».

He aquí un extracto.

#### Un encuentro en la selva virgen

En diciembre de 1931—cuando Gramss—me encontraba en un viaje científico en la parte paraguaya del Chaco. Un día mi gente y yo tropezamos en medio del desierto, a 150 kilómetros al noroeste del río Pilcomayo una banda de indios guaraní, que nos llevaron a una tienda de campaña donde un hombre blanco estudiaba sobre unos mapas. Era un español, Luis de Torres. Había desafiado, después de largas exploraciones, una fuente de petróleo en el Chaco Boreal, que pertenece a Paraguay. Después de una breve conversación, cada cual tomó su camino: yo hacia el norte, él hacia el sur, con rumbo a Asunción. Dos meses después volví a encontrarme, con gran sorpresa mía, a Torres en Curitiba, población del Estado brasileño de Matto-Grosso. Me contó que en Asunción había estado buscando, sin encontrarlo, dinero para la explotación del manantial petrolífero. Pero Torres no había querido dirigirse al Estado; éste no le concedería los beneficios que pensaba obtener de una Empresa particular. Entonces se dirigió a Casilla, a una oficina que se ocupaba de concesiones de tierras, financiamientos y otros negocios análogos. La oficina le indicó que un señor Patiño, residente en La Paz (Bolivia), hombre fabulosamente rico, aceptaría el asunto. Pero cuando Torres se disponía al viaje, el Gobierno del Paraguay intervino.

#### Una organización secreta

A pesar del secreto con que Torres llevaba sus gestiones, el Gobierno paraguayo estaba perfectamente enterado, a través de una organización misteriosa establecida por el Estado en el Chaco, una policía secreta compuesta exclusivamente de indios guaraní.

Cuando un extranjero, investigador, cazador, simple viajero, contrata en Asunción el personal que ha de acompañarle, el Gobierno le proporciona un guaraní con objeto de que le sirva de guía, intérprete y mediador con los indios salvajes. Pero su verdadera función es vigilar al extranjero e informar al Gobierno de la Asunción.

Ni el señor Torres en sus exploraciones petrolíferas ni yo en mi viaje científico teníamos la menor sospecha del papel de este guaraní. En Asunción no hay doce personas que sepan la existencia de esta organización secreta. Por este procedimiento tenía el Gobierno paraguayo una completa información del descubrimiento del petróleo y de las relaciones de Torres con la oficina de Casilla.

Después he sabido que en julio, al iniciarse el conflicto, esta oficina fué cerrada y registrada por orden del Gobierno; del registro resultó que se ocupaba principalmente en asuntos de Bolivia y del poderoso señor Patiño.

Luis de Torres, advertido a tiempo, pudo escapar, conducido por un indio kann, por el río Paraná arriba, hasta el Brasil, donde le encontró. Me juró que haría todo lo posible para quedarse con el yacimiento, ayudado por Bolivia y el omnipotente señor Patiño. Días después marchó a la Argentina, y desde allí se trasladó a Bolivia.

#### El señor Patiño rey del cobre

Su primera visita en La Paz fué para el señor Patiño. Este personaje, salido de la clase más humilde, es uno de los hombres más ricos de Suramérica. Pero su poder no es más que aparente; en lugar de dirigir, es él dirigido, sin que él lo sospeche. Sus dominios son las ricas minas de cinc, cobre y plata de Bolivia; detrás de él están grandes capitalistas y trusts, que no residen en Bolivia, pero sostienen allí gente de su completa confianza. En cuanto el señor Patiño se enteró del descubrimiento de petróleo, lo comunicó al Gobierno, que se reunió en Consejo. Bolivia, que siempre había ambicionado la posesión del Gran Chaco, no encontraba suficiente compensación al riesgo de una guerra si no fuera más que un territorio desierto. El hallazgo de petróleo variaba la situación. A una orden del Gobierno, el señor Patiño puso todo su aparato en movimiento. Pocos días después los capitalistas invisibles que están detrás de él le ordenaron tratar amigablemente con Paraguay.

#### Gestiones fracasadas

Los agentes enviados a Paraguay pretendían que esta nación les vendiera el yacimiento de petróleo. La Empresa se comprometía a construir un gran puerto en Asunción y una gran línea férrea. El Gobierno del Paraguay recibía el 10 por 100 de los ingresos brutos. Paraguay, entretanto, había declarado propiedad del Estado todo el subsuelo del Chaco Boreal.

### La labor corruptora de Patiño

Pero Patiño había dicho que el petróleo sería de Torres y suyo, a toda fuerza, y comenzó a preparar la guerra. Patiño derramó el dinero por sobre las personas influyentes; hizo costosos regalos a los militares de alta graduación y a los políticos. A éste un magnífico automóvil, a la mujer de aquél un espléndido diamante. Hasta los indios recibieron trajes, tabaco, dinero. Sé que las tribus indias de Selva Grande, los chiquitos y guarayos fueron obsequiados con generosas dádivas. En todo esto Patiño invirtió alrededor del millón de pesos oro.

#### La guerra

A fines de julio encontré otra vez a Luis de Torres en Buenos Aires. El descubridor del petróleo buscaba, por encargo de Patiño, el apoyo del Gobierno argentino contra Paraguay. El español estaba entusiasmado, convencido del éxito de Bolivia en la guerra. Patiño—esto no lo dice Gramss—había regalado al Ejército boliviano armamentos, equipos, municiones y abundante material de aviación. Al fin se declaró la guerra, y esto ya es conocido de nuestros lectores.

#### PERIODICOS Y FABRICAS

### El Gobierno prohíbe provisionalmente la importación de papel

Hasta que se estudie y resuelva el problema de la industria papelera

El decreto de Agricultura aprobado por el Consejo de ministros relativo a dicha cuestión, dice, en su parte dispositiva, lo siguiente:

Artículo 1.º Con carácter provisional, a partir del día siguiente al de la publicación del presente decreto en la «Gaceta de Madrid», y por el tiempo que duren el estudio del problema que afecta a la industria papelera nacional, se prohíbe la importación del papel en rama con destino a las Empresas periodísticas, tarifado en la partida 1.027 de los vigentes aranceles de Aduanas.

Se exceptúa de la aplicación de esta prohibición la mercancía que haya salido del punto de origen extranjero en tráfico directo para España con anterioridad al día siguiente al de la publicación de este decreto.

A estos efectos regirá para la comprobación de la fecha de salida: en las procedencias directas, la del visado consular en el manifiesto, y en las indirectas, la fecha del conocimiento directo para España. En el tráfico terrestre, así como en el transporte continuado mixto, regirá, a iguales fines, la fecha de carta de porte, talón de ferrocarril o conocimiento de embarque, según corresponda, con la condición de que en la documentación de origen quede debidamente comprobada la continuidad del transporte.

Tampoco se aplicará la prohibición a la referida mercancía que se encuentre pendiente del despacho en las Aduanas o a la que se halle en depósito o disfrutando almacenaje, siempre que se solicite su despacho para consumo dentro de los cinco días laborables siguientes al de la inserción de esta disposición en la «Gaceta de Madrid».

La admisión y eficacia de las oportunas justificaciones quedan sometidas al reconocimiento de su validez por parte de la Administración.

Art. 2.º Por el Consejo Ordenador de la Economía Nacional se procederá seguidamente a continuar el estudio integral del problema de la fabricación y del consumo del papel, y para llevar a efecto tales estudios se nombrará una Comisión mixta, que presidida por uno de los vocales del Consejo Ordenador de la Economía Nacional, estará integrada por tres representantes de las Empresas periodísticas, tres de los fabricantes de papel, un obrero de la fabricación de papel y otro que trabaje en los talleres de Empresas periodísticas, actuando como secretario de la expresada Comisión un ingeniero de Montes, designado al efecto por la respectiva Dirección general.

La expresada Comisión podrá ser ampliada en momento oportuno, si se acordara extender el radio de acción de sus actividades a aspectos o cuestiones que afectaran a sectores de la industria papelera distintos del que corresponde al papel destinado a la Prensa, que es el que fundamentalmente da origen a su creación.

La Comisión se reunirá tan pronto estén designadas las respectivas representaciones y realizará sus trabajos, acomodándose a un cuestionario que le será facilitado por el Consejo Ordenador de la Economía Nacional, al que elevará sus acuerdos o ponencias, sin otro carácter que el puramente informativo que les corresponde, sin perjuicio de los votos particulares que en cada caso puedan formularse.

Art. 3.º Los fabricantes nacionales de papel para la Prensa, respetando los términos y precios de los contratos ya ultimados, facturarán a las Empresas periodísticas respectivas, mientras duren los trabajos de

la Comisión mixta referida y consiguiente resolución que acuerde el Gobierno a propuesta del Consejo Ordenador de la Economía Nacional y durante un período que no podrá exceder de dos meses, el papel necesario para el consumo de las referidas Empresas al precio básico de cuarenta y cinco pesetas los cien kilos a pie de fábrica, alisado y en bobinas. Sobre este precio podrán aplicarse los recargos de cuatro pesetas por cien kilos para el papel resmado y tres pesetas para el satinado, facultándose asimismo a los fabricantes de papel para que puedan aplicar en proporción inversa al consumo de los periódicos afectados un aumento de precio que no podrá exceder en caso alguno de cinco pesetas por cien kilos, hasta tanto se promulgue, a propuesta del Consejo Ordenador de la Economía Nacional, la disposición que ha de regular de manera definitiva el régimen a que en lo sucesivo habrá de quedar sometido el suministro de papel necesario al consumo de la Prensa periódica.

Art. 4.º Quedan derogadas las disposiciones que se opongan al cumplimiento de lo que en el presente decreto se previene.»

#### IMPORTANTE DISPOSICION DE AGRICULTURA

### Creación del Instituto de Investigaciones Agronómicas

La «Gaceta» publica la siguiente disposición:

«Con el fin de coordinar los trabajos de experimentación que se llevan a cabo en los diferentes Centros de la Dirección general de Agricultura, y de dar un primer impulso a los relacionados con los de investigación iniciados en algunos de ellos, este ministerio, haciendo uso de la autorización que le concede el artículo 33 de la vigente ley de Presupuestos, ha tenido a bien acordar la creación del Instituto de Investigaciones Agronómicas, el cual se organizará y funcionará con arreglo a las normas siguientes:

1.º El Instituto de Investigaciones Agronómicas se integrará por todos los Centros de carácter experimental que actualmente dependen de la Dirección general de Agricultura, los cuales, conforme los medios de que dispongan en personal y material lo consientan, extenderán su actividad al campo de la investigación.

2.º Se dividirá en las Secciones siguientes:  
De Fitopatología.  
De Viticultura y Enología.  
De Arboricultura y Fruticultura.  
De Horticultura y Jardinería.  
De Química agrícola, Agrología y Biología de los suelos (Estación Agronómica).  
De Olivicultura y Elyotecnia.  
De Cerealicultura.  
Del Naranja.

3.º Al frente del Instituto, para asesorar a la Dirección general de Agricultura sobre la inversión de los recursos de que se disponga, del personal que deberá entrar a constituirlo, de los procedimientos más convenientes para reclutarlo, de los planes de trabajo a desarrollar, de las relaciones de cooperación que deban establecerse con otros organismos, etc., existirá una Junta de dirección, compuesta de presidente, ingeniero agrónomo, de libre nombramiento de este ministerio; de un vocal por cada una de las Secciones enumeradas, que serán precisamente los presidentes de las mismas, y del ingeniero agregado a la Sección segunda de la Dirección general de Agricultura (Investigación y Prácticas agronómicas), que actuará de secretario.

4.º La Dirección general de Agricultura determinará la Sección o Secciones de las que formará parte cada uno de los Centros de experimentación que existan.

5.º Cada una de las Secciones del Instituto quedará integrada por los jefes de los Centros que la compongan, a los que se agregará todo aquel personal que se haya distinguido por su actividad en el campo de la investigación.

6.º Las Secciones podrán proponer a la Dirección general de Agricultura el presidente y secretario, que serán, no obstante, nombrados libremente por la Dirección general.

7.º En el mes de diciembre se reunirán las Secciones, aportando sus vocales los trabajos realizados, los resultados obtenidos, los planes de actividad para el año siguiente y los presupuestos necesarios en personal y material para llevarlos a cabo. Con el acuerdo que recaiga en las Secciones sobre las aportaciones dichas, éstas las elevarán a la Junta de Dirección.

8.º La actuación de las Secciones será sometida al juicio de la Junta de Dirección, la cual, con su informe sobre cada una de las propuestas, las elevará a la resolución de este ministerio.

9.º El personal del Instituto disfrutará, por los trabajos de investigación que realice, de las remuneraciones que a propuesta de la Junta acuerde este ministerio.

10. Sujeciéndose a los mismos trámites, podrán ser premiados de una manera extraordinaria los tra-



# ¡Déjese de experimentos!



Hay enfermos, sobre todo de afecciones en apariencia leves, como la TOS, que prueban cada marca que sale. Sin seguir un tratamiento estricto, van ensayando medicamento tras otro. Sin saber si la fórmula está acertada. Sin exigir la garantía de un Laboratorio conocido.

Sin que les llame la atención que cada año obtenga más venta un medicamento famoso como las PASTILLAS del Dr. ANDREU, terapéuticamente insuperadas hasta hoy.

El enfermo prudente no somete su estómago a inútiles pruebas. Se fija en los resultados de las PASTILLAS del Dr. ANDREU y las adopta para siempre.

## Pastillas Dr. Andreu

¡UNA PESETA LA CAJA!

## LAS OCASIONES

Por cuenta de varios fabricantes liquidamos más de 2000 artículos al precio de

# 0'95 ptas. la pieza

## Calzados para todos

Nuevas partidas a precios tirados

Más de 5.000 personas visitan diariamente nuestra Exposición

Precios rigurosamente fijos

Entrada libre

Calle Quint n.ºs 9-11-13

Casa Amarilla

### Ayuntamiento de Palma Concurso

Debiendo este Ayuntamiento proveerse de 4.000 placas para bicicleta para el próximo ejercicio 1933, se pone de manifiesto que pueden pasarse ofertas bajo sobre al Negociado de Arbitrios dirigidas al Sr. Alcalde durante el plazo de quince días a partir del de inserción en el B. O. de esta provincia, el diseño y dimensiones podrán verse en dicho Negociado.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados.

Palma 7 Diciembre de 1932.—El Alcalde.—Bernardo Jofre.

---

### Vagillas y Juegos café

Precios baratos

### La Feria de París

(Frente Diputación)

## ESTOMACO

Una buena digestión asegura la salud y equilibra, en la mayoría de los casos, el robustez y bienestar físico e intelectual. El

# SAIZ DE CARLOS

tonifica y abre el apetito; cura el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera de estómago, etc., etc.

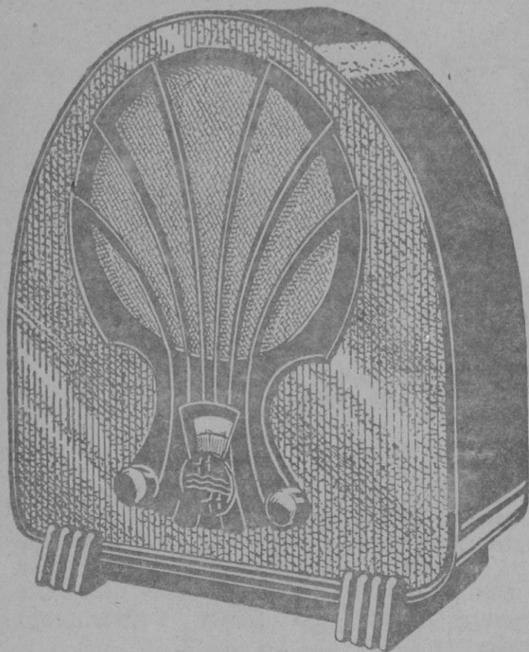
## INTESTINOS

VENTA EN FARMACIAS.

A LA MAÑANA  
 AL MEDIODIA  
 POR LA TARDE  
 DE NOCHE  
 AMANECIENDO

SIEMPRE PODRA ESCUCHAR CON

EL INCOMPARABLE RECEPTOR



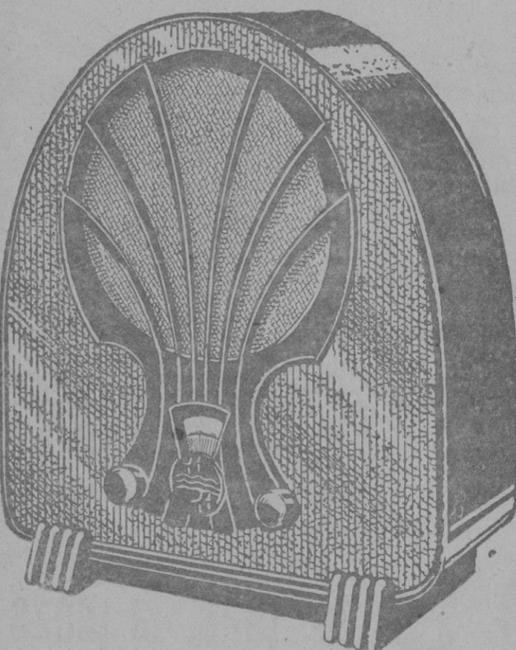
**830  
 PHILIPS**

**830**

**PHILIPS**

**SUPERINDUCTIVO**

**SELECTIVIDAD RESUELTA**



**830  
 PHILIPS**

**Precios rebajados**

**Consumo casi nulo**

**Grandes facilidades de pago**

**SERVICIO TÉCNICO**

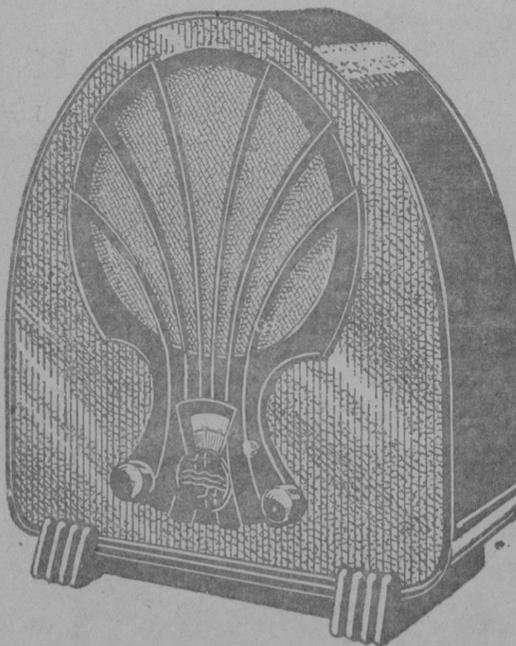
**AGENTE OFICIAL EXCLUSIVO**

**Bisquerra**

**Botinas**

**PALMA MALLORCA**

**TELEFONO 1805**



**830  
 PHILIPS**

Se  
 vale  
 a lo  
 que  
 en l  
 vers  
 con  
 lanc  
 con  
 pes  
 tribu  
 cará  
 de c  
 reco  
 te s  
 falta  
 vers  
 do p  
 de l  
 resig  
 tiem  
 imp  
 yori  
 mac  
 elor  
 H  
 que  
 rios  
 más  
 de l  
 inge  
 de l  
 prof  
 poli  
 cas.  
 de p  
 vivi  
 vers  
 gen  
 econ  
 S  
 posi  
 pen  
 por  
 en r  
 Es  
 vien  
 riali  
 algu  
 serv  
 ope  
 crea  
 luci  
 prof  
 espa  
 tres  
 E  
 de l  
 fery  
 leta  
 can  
 bas  
 Rus  
 ba  
 fiola  
 incl  
 su e  
 gua  
 no  
 Fac  
 de t  
 pres  
 ven  
 mic  
 zaci  
 en l  
 fior  
 Man  
 sito  
 secu  
 ga  
 pue  
 quie  
 lev  
 pue  
 un t  
 P  
 dar  
 con  
 ria  
 que  
 que  
 acop  
 tes  
 plén  
 a u  
 pue  
 capi  
 opu  
 ban  
 ras  
 espe  
 blica  
 sent  
 ce s  
 de l  
 bur  
 da y  
 labo  
 es y  
 Fi  
 ataq  
 sa, t  
 estir  
 argu  
 ocu  
 sible  
 y so  
 vez  
 taire  
 175  
 cio  
 mica